

Auswärtiges Amt

Politisches Archiv

– Vertragsarchiv –

USA 180

Politisches Archiv des
Auswärtigen Amts

USA
Vereinigte Staaten von Amerika

Klassifikation: USA 180

Laufzeit: 29. Juni 2001

Datierung: 2001 - 0629

Bestell-Nr.: g

____ Betreff _____

Rahmenvereinbarung über die Gewährung von
Befreiungen und Vergünstigungen gemäß Art. 72
Abs. 5 des Zusatzabkommens zum NATO-
Truppenstatut (ZA-NTS) an Unternehmen, die mit
Dienstleistungen auf dem Gebiet der analytischen
Tätigkeit für die in der Bundesrepublik
Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten
Staaten beauftragt sind

Unterzeichner für die Bundesrepublik Deutschland:
Jürgen Chrobog, Staatssekretär des Auswärtigen
Amts

Unterzeichner für die Vereinigten Staaten von
Amerika:
Terry Snell, Geschäftsträger a.i. in Berlin

Veröffentlicht BGBl. 2001 II 1018

1. Amerikanische Note (Urschrift, in Deutsch und
Englisch) 503-554.60/7/02.07.2001 29.06.2001

2. Deutsche Antwortnote (paraphiertes Doppel, in
Deutsch und Englisch) - wie bei 1. - 29.06.2001

3. Bekanntmachung (Urschrift) 501-505 BV USA 124
ZA-NTS/19.10.2001 14.09.2001

GEFILMT

Ergänzung: Vereinbarung zur Änderung der
Vereinbarung (11. August 2003)

Unterzeichner für die Bundesrepublik Deutschland:
Verbalnote

Unterzeichner für die Vereinigten Staaten von
Amerika:
Verbalnote

4. Amerikanische Note (Urschrift, in Englisch
und Deutsch) 503-554.60/7 USA/02.09.2003
11.08.2003

5. Deutsche Antwortnote (paraphiertes Doppel,
in Deutsch und Englisch) - wie bei 4. -

11.08.2003

6. Bekanntmachung (Urschrift) 501-505 BV USA 124
ZA-NTS/1/05.11.2003 05.09.2003

USA 18017

**EMBASSY OF THE
UNITED STATES OF AMERICA**

Berlin, June 29, 2001

No. 866

Mr. State Secretary:

With reference to the discussions between representatives of the Governments of the Federal Republic of Germany and the United States of America, I have the honor to advise you of the following:

In order to provide services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany the Government of the United States of America intends to conclude contracts with a number of enterprises for the provision of such services (hereinafter referred to as Analytical Support Services).

The Government of the United States of America would appreciate if, in order to facilitate their activities, the employees of such enterprises could be accorded the exemptions and benefits specified in Article 72, paragraph (5) of the NATO SOFA Supplementary Agreement (SA). On behalf of the Government of the United States of America I therefore have the honor to propose that an Arrangement be concluded pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA, which shall lay general conditions relating to the legal status of such enterprises and their employees, as well as their activities in the Federal Republic of Germany. The Arrangement should read as follows:

1. Enterprises charged with providing Analytical Support Services shall exclusively serve the United States Forces. The activities of such enterprises shall be restricted to the provision of Analytical Support Services which cannot be undertaken by German enterprises without prejudice to the military requirements of the United States Forces. Enterprises charged with providing such services may also employ "technical experts" under Article 73 of the NATO SOFA SA in accordance with the Exchange of Notes Verbales of 27

March 1998 if the professional details required pursuant to number 5 (d) (cc) of this Exchange of Notes Verbales are also continuously transmitted to the German authorities. Analytical Support Services shall encompass the activities in the area of military planning and intelligence analysis as well as activities in support of various commands through strategic and war planning. The activities mentioned in the sentence above are individually listed on the list attached as the Appendix to this Note Verbale, which is an integral part of this Note Verbale. If necessary, both sides can enter into consultations with the intention of changing this list by an additional exchange of notes.

2. a) The Government of the United States of America shall ensure that the enterprises charged with providing Analytical Support Services employ only suitably qualified individuals for the activities referred to in number 1 above in order to provide the services referred to in number 1 above.
 - b) The total number of employees charged with providing Analytical Support Services to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany shall be reasonable relation to the mandate and the future requirements, including the base functions of sanctuary support, various NATO missions such as SFOR/KFOR, associated operations and exercises, force protection, maintenance of readiness for major and minor deployments theater-wide, and in potential emergencies.
 - c) It is agreed that neither Article 72 of the NATO SOFA SA nor the present Arrangement entitles individual enterprises to be granted status pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA. Such status shall be granted only on an individual basis by separate arrangement. The German authorities will give sympathetic and expeditious treatment to applications for such status.
 - d) Prior to an enterprise applying for status pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA, the Government of the United States of America will review the services to be provided by the enterprise for which status is sought to ensure that each activity is substantially similar to those activities listed in the Appendix referred to in number 1 above.
3. Without prejudice to Article 72, paragraph (6) of the NATO SOFA SA enterprises granted status following the conclusion of such arrangements shall

enjoy the exemptions and benefits listed in Article 72 of the NATO SOFA SA subject to the following restrictions:

- a) The parties agree that exemption from customs, taxes, import and re-export restrictions and foreign exchange control is not necessary for the performance of the tasks of the enterprises charged with providing Analytical Support Services. Privileges pursuant to Article 72, paragraph (1), letter (a) of the NATO SOFA SA shall therefore not be granted to the enterprises.
 - b) Moreover, the enterprises charged with providing Analytical Support Services shall be accorded no exemptions from the provisions of industrial safety law. Within the limits of their discretion, the responsible German authorities shall allow exceptions to the relevant industrial safety regulations (in particular under Section 3 of the Accident Prevention Regulation "General Regulations") for such facilities occupied by enterprises charged with providing Analytical Support Services as are located in accommodation made available for the exclusive use of the United States Forces.
4. The Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany agree that the needs for accommodation and office space of enterprises charged with providing Analytical Support Services will not be met by the Federal Republic of Germany. Where such enterprises make use of accommodation made available by the Federal Republic of Germany to the United States Forces, the latter may not profit therefrom economically. The Federal Republic of Germany shall be entitled to any compensation paid by enterprises charged with providing Analytical Support Services for such use. Enterprises charged with providing Analytical Support Services shall not be entitled to any special legal status on account of shared use of accommodation made available to the United States Forces.
5. a) Employees of enterprises charged with providing Analytical Support Services shall, if they exclusively serve such enterprises, enjoy the same exemptions and benefits as those granted members of the civilian component of the United States Forces, unless the United States of America restrict such exemptions and benefits.

- b) The Government of the United States of America commits itself, pursuant to Article 72, paragraph (5), letter (a), and Article 72, paragraph (6) of the NATO SOFA SA to fully withdraw from such employees as do not fall within the meaning of number 1 above the exemptions and benefits accorded members of the civilian component under the NATO SOFA SA. Individuals who meet the prerequisites of number 1 and who have already enjoyed exemptions and benefits shall not have the exemptions and benefits and the ensuing financial gains actually granted prior to the date of this Arrangement retroactively withdrawn. As far as these individuals are concerned, the periods during which they were employed until the time when the enterprise was granted the privileges in accordance with Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA regarding Analytical Support Services will not be considered when the reason for exclusion in accordance with Article 72, paragraph (5), letter (b) (iv) of the NATO SOFA SA is being assessed.
- c) Exemptions and benefits shall not be accorded to employees falling within the scope of Article 72, paragraph (5), letter (b) of the NATO SOFA SA. Specifically, pursuant to Article 72, paragraph (5), letter (b) (iv) of the NATO SOFA SA, only such individuals as who on commencing their work are not ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany may be granted status.
- aa) Individuals who have been present in the territory of the Federal Republic of Germany as members of the U.S. Forces or its civilian component or as dependents of such members may, within a period of 90 days after terminating their activity as members of the forces or its civilian component or their status as dependents, commence an activity pursuant to number 1 above without being deemed - solely on the basis of this fact - to have become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA. Continued privileged status shall, however, only be applicable if the individuals have not become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA, prior to commencing their work in the field of Analytical Support Services.

bb) Individuals who, within the framework of a contract, have performed Analytical Support Services with respect to the activities listed in the Appendix and who have been considered to be and treated as members of the civilian component may, within a period of 90 days after terminating their activity pursuant to number 1 above, again take up work pursuant to number 1 above or as a technical expert under a different contract/follow-up contract without being deemed - solely on the basis of this fact - to have become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA. Hardship cases will be sympathetically considered. Continued privileged status shall, however, only be applicable if the individuals have not become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA, prior to again commencing their work within the framework of Analytical Support Services or as technical experts.

cc) The Parties to the present Arrangement agree that employees performing activities under number 1 above, who are employees of private companies serving the force shall, in accordance with Article 72 of the NATO SOFA SA and provided such employees meet the requirements laid down in Article 72, paragraph (5) of the NATO SOFA SA, be considered to be and treated as members of the civilian component.

d) Before an employee who is to be accorded the exemptions and benefits which apply to the civilian component pursuant to the NATO SOFA SA commences his/her work with the enterprise charged with providing Analytical Support Services, the responsible authorities of the U.S. Forces shall communicate to the authorities of the Land in question the following information:

aa) Personal details of the employee:

Name, date of birth, nationality, passport number, social security number, home address and telephone number in Germany, and family status;

bb) Family members of the employee:

Spouse's nationality, in the case of Germans, name and birth name, if different, number of children and dependent family members living in the employee's household;

cc) Professional details:

Name as well as German civilian company address and telephone number of the enterprise charged with providing Analytical Support Services, contract number, location of the project manager and/or the employee in charge of the enterprise in Germany, place of work, civilian work address and telephone number, detailed job description, starting and estimated end date of employment (copy of employment contract or offer and acceptance), amount of remuneration, i.e., wage or salary plus monetary value of privileges granted, description of all remuneration components granted in the general contract;

dd) Education and training, qualifications and professional background:

Education and training (name and description of educational establishment, description and date of qualifications obtained), proof of qualifications, description of military skills to the extent necessary for the work to be performed as well as of the employee's professional background;

ee) Curriculum vitae prepared by the employee;

ff) Declaration as to whether the employee concerned has ever held a

German work permit (issuing authority, period of validity and type of work permit);

gg) Declaration by the employee that he/she has no intention of becoming ordinarily resident in the Federal Republic of Germany.

e) The responsible Land authority shall, as soon as possible, normally not later than four weeks after receiving information concerning individual employees, respond thereto in writing, stating the reasons for any objections. If no response is given within six weeks, it shall be assumed that no objections exist. If objections are raised, the authorities of the Land and the U.S. Forces shall, in principle, within one week conduct an

exchange of views as to whether, with reference to this Exchange of Notes and pursuant to the general conditions agreed therein, the exemptions and benefits under Article 72, paragraph (5) of the NATO SOFA SA are to be granted to the employees concerned. Should no agreement be reached during this exchange of views, the outcome shall be communicated to the employer and to the individual employee. The Federal Foreign Office, as well as the authorities of the financial, customs, Federal property, employment, and general internal as well as the social security administrations shall be informed.

- f) The outcome of this exchange of views shall not affect the right of the responsible German authorities, including financial authorities, to check specifically the nationality of the employee in question and his/her actual work, as well as the exclusivity of this work with the enterprise charged with providing Analytical Support Services. This shall include external checks with the enterprise charged with providing Analytical Support Services. They shall, however, be bound by the judgment reached by the competent Land authority following the exchange of views unless the facts concerning the information conveyed by the authorities of the U.S. Forces relating to the employee in question or concerning the non-eligibility grounds pursuant to Article 72, paragraph (5), letter (b) of the NATO SOFA SA were misrepresented or incomplete.
 - g) The responsible authorities of the U.S. Forces shall inform the authorities of the Land in question if they withdraw all or part of the exemptions and benefits afforded to an employee of an enterprise charged with providing Analytical Support Services.
6. If, in cases of military exigency, determined by superior U.S. military authorities, the U.S. Forces are unable to meet the above described requirements with respect to prior notification and exchange of views, they will immediately inform the appropriate Länder of the actual or imminent presence of such employees of enterprises charged with Analytical Support Services as soon as the exigency and use of such employees becomes known. The treatment as an employee of a privileged enterprise in case of such an exigency will be considered conditional until the proper notification and exchange of views pursuant to number 5 have been completed, in any case no longer than for 10 weeks. Any change in treatment as a result of the

notification and exchange of views pursuant to number 5 will be effected as soon as possible.

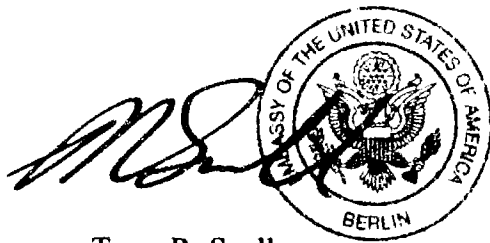
7. The Embassy of the United States of America shall notify the Federal Foreign Office of the place of business in the Federal Republic of Germany of enterprises charged with providing Analytical Support Services, of the number of privileged and non-privileged employees of such enterprises, of their place of work, and of changes that may occur. Such notification shall take place annually in December.
8. The Embassy of the United States of America shall notify the Federal Foreign Office if the authorities of the United States Forces withdraw all or part of the exemptions and benefits accorded to any enterprises charged with providing Analytical Support Services.
9. The parties to the present Arrangement shall provide information as to the agencies nominated as the responsible authorities and the addresses of these agencies.
10. A consultative commission, co-chaired by the Federal Foreign Office and the Embassy of the United States of America, shall meet periodically to review implementation of this Arrangement and address problems raised by either party. In cases of lack of agreement between representatives of the Länder and of the U.S. Forces over the terms used in this Arrangement or over its application, the consultative commission shall meet at the earliest opportunity following receipt of a written request from either representatives of the Länder or of the U.S. Forces to seek resolution and issue a written report signed by the co-chairmen. If possible, the report should contain a written recommendation.
11. The present Arrangement can be terminated in writing at any time. After termination of this Arrangement, the separate arrangements pursuant to number 2, letter (c), shall, however, remain in effect until the date of termination stated therein, but no longer than 31 December of the year following the year that this Arrangement is terminated. After termination of this Arrangement, new personnel may not be employed on the basis of the still effective special arrangements, nor may any contracts of already employed personnel be extended on their basis. None of the provisions in this

Arrangement are intended to prohibit the mentioned enterprises from developing their activities pursuant to German law or from hiring personnel under German law.

12. This Arrangement shall be concluded in English and German languages, both texts being equally authentic.

If the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals contained in numbers 1 to 12, this Note and the Note in reply thereto expressing your Government's agreement shall constitute an Arrangement between our two Governments under Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA, which shall enter into force on the date of your Note in reply.

Please accept, Mr. State Secretary, the assurance of my highest consideration.

The image shows a handwritten signature in dark ink, which appears to be 'T. R. Snell', written over a circular official seal. The seal features the United States coat of arms (an eagle with a shield) in the center. The words 'EMBASSY OF THE UNITED STATES OF AMERICA' are written in a circle around the top, and 'BERLIN' is written at the bottom.

Terry R. Snell
Chargé d'Affaires a.i.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

Planner: Develops plans and concepts. Designs data collection requirements to support planning. Provides advice and recommendations to high level officials regarding plans and concepts.

Position Title	Position Description
Military Planner	a. Develops war plans and provides advice. Develops war plans and contingency operations plans. Provides guidance, advice, and technical assistance in the development of operational plans and orders and time-phased force deployment data to support real world contingencies and exercises. Plans, analyzes, coordinates, evaluates, and integrates actions required to support current and future missions. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; Command and General Staff College; 10 years experience.
Combat Service Support Analyst	b. Analyzes and revises plans. Provides the military skills and knowledge to ensure the combat, combat support and combat service support considerations are optimized in planning and execution. Analyses and revises existing war plans to ensure sustainability of operations and overall readiness. Plans execution for contingency operations across the continuum of conflict, conducts mission analysis, develops combat service support estimates, analyzes and compares concepts of operations in support of NATO sustainment and peacekeeping operations. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 15 years experience.
Material Readiness Analyst	c. Develops and analyzes plans. Develops war plans related to materiel readiness. Plans and synchronizes future materiel readiness operations as sequels and branches to contingency operations. Analyses and revises existing war plans to ensure sustainability of operations and overall readiness postures. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; additional civilian and military schooling such as Command and General Staff College or equivalent; 10 years US military experience.
Senior Movement Analyst	d. Develops plans and provides advice. Develops operational plans and fragmentation orders for combat operations, peacemaking/peacekeeping operations, and deployments/re-deployments by employing extensive technical military experience and knowledge. Directs subordinate, lateral and higher headquarters staffs to design and develop planning data, and develops and coordinates transportation automation opportunities. REQUIREMENTS: Bachelor's degree or advanced military schooling; 12 years experience.
Joint Staff Planning Support Specialist	e. Advises and reviews and develops plans. Provides expertise in planning Joint and NATO coalition operations and associated readiness training. Reviews contingency plans for US and NATO operations (combat or operations other than war). Develops, analyzes and revises combat and combat training plans and standards. Assesses readiness and determines capability of units, commanders and staff elements. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; US military advanced training course; former US military officer.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

II. **Analyst:** Analyzes plans, data, intelligence information, or systems. Develops estimates and makes recommendations for deficiencies. Integrates information from a variety of sources into various systems; ensures proper systems interfaces. Collects data for analysis. Develops products resulting from analysis.

Position Title	Position Description
Senior Principal Analyst	a. Analyses and reengineers processes. Analyzes and reengineers Theater Engagement Planning (TEP) mission process by applying business process reengineering principles. Proposes and assists in implementation of change initiatives. Supports participation in related studies. Develops tools and information systems as required to support management processes. Develops and applies enterprise information models to use in designing and building integrated, shared database management systems. Maintains/modifies logical schema and physical structures of TEP Management Information System. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 15 years experience.
Intelligence Analyst – Signal Intelligence	b. Analyses and integrates data. Analyzes signal intelligence data from airborne, ground-based, and national collectors. Integrates information into all-source analysis. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 10 years experience in intelligence.
Intelligence Analyst – Topographic/Terrain Analyst	c. Develops intelligence products. Develops tailored intelligence products using surveillance, mapping, imagery research, multi-spectral imagery production, and mapping on the general area limitation environment system. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; advanced training or degree in military intelligence; 10 years experience.
Intelligence Analyst – Measurement and Signature	d. Collects and analyzes data. Collects and analyzes intelligence data using principles of physical and electrical science in the employment of complex laser detectors, infrared devices, radiometers, radar, and acoustic and seismic sensors. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 10 years experience.
Intelligence Analyst – Counterintelligence/ Human Intelligence	e. Analyses data. Analyzes data pertinent to force protection and personnel and physical infrastructure security. Analyzes counter-terrorism, subversion, sabotage, and espionage threats. Operates threat analysis systems. REQUIREMENTS: Intelligence training; 5 years experience.
Military Intelligence Planner	f. Analyses plans. Analyzes, reviews and revises theater and national operations and contingency plans. Executes detailed contingency and crisis action plans. Ensures intelligence focus on major theater of war contingency operations, and updates intelligence products. Develops the exercise architecture for the intelligence battlefield operating system, scenario development for division staff training, and major subordinate command staff training exercise. Develops and coordinates the intelligence communications architecture plan and requirements to ensure the intelligence battlefield operating system for the division has the required connectivity. REQUIREMENTS: Bachelor's degree and 6 years experience; or ten years experience including appropriate military and civilian training.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

Position Title	Position Description
All Source Analyst	g. Develops and analyzes plans. Develops operational plans, orders and time-phased force deployment data to support execution of real world contingencies and exercises. Plans, analyzes, coordinates, evaluates and integrates staff actions required to support current and future missions of the division. Provides analysis of threat for specific division contingency plans. Prepares battlefield intelligence and produces associated products derived from this intelligence. REQUIREMENTS: Bachelor's degree and 6 years experience; or 10 years experience (5 of which earned as E-6 or O-3 or above) with appropriate military and civilian training.
Analyst/Force Protection	h. Analyzes and defines systems requirements. Analyzes and evaluates major antiterrorism/force protection program and user requirements; defines systems objectives and prepares system design specifications; identifies alternative approaches and selects appropriate methodologies based on strategic, doctrinal and policy guidance. REQUIREMENTS: Master's degree in Management Information Systems or related discipline or equivalent experience; 10 years experience.
Senior Military Analyst	i. Researches and analyzes. Conducts targeted research and analysis; prepares presentations; prepares articles for publication; and develops initial concept and framework for selected projects. Performs analysis, develops plans and facilitates implementation. Analyzes and develops concepts for strategic deployment; operational and logistics issues; organizational structure and equipment and modernization of forces; exercises and training; and computers, communication, command, and control, intelligence, surveillance, and reconnaissance (C4ISR). REQUIREMENTS: Master's degree; senior service military college and Command and General Staff College or equivalent; O-5 or above.
Senior Engineer (Operational Targeteer)	j. Designs intelligence, surveillance, and reconnaissance (ISR) concepts and architectures. Engineers and designs targeting intelligence architectures. Develops operational and systems architectures as the basis for targeting intelligence capabilities and as a guide for Joint Vision 2020 goals. Integrates ISR functions, designs and delivers theater target development and battle damage assessment (BDA) concepts, plans, strategies and architectures. REQUIREMENTS: Bachelor's degree in engineering or other technical field; 8 years military experience and/or training.
Senior System Analyst	k. Designs and integrates intelligence, surveillance, and reconnaissance (ISR) concepts and architectures. Develops and integrates ISR concepts, issues, functional subarchitectures, implementation plans, concepts of operations and similar plans-related deliverables. Supports communications and computers relevant to the provision of intelligence for military operations. Compares current capabilities with future requirements and analyzes shortfalls. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; military professional school; extensive military experience in intelligence.
Senior Engineer (Senior Intelligence Systems Analyst)	l. Analyzes and defines intelligence, surveillance, and reconnaissance (ISR) requirements. Designs, develops, engineers and implements ISR systems architectures and concepts, interoperability solutions, implementation plans, concepts of operations, databases, and operational architectures. Analyzes intelligence practices, systems, programs, and proposals to make appropriate recommendations. REQUIREMENTS: Bachelor's degree in related field; senior service school or equivalent senior management school; 5 years in intelligence analysis; 10 years intermediate and senior level military staff in intelligence discipline.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

Position Title	Position Description
HO EUCOM Liaison (LNO)/Senior Analyst and Subject Matter Expert	m. Analyses. Extracts data from automatic identification technology (AIT) systems. Develops, configures, tests and verifies analytical models and uses test data to validate and accredit model. Analyzes distribution and related automated information systems that interface or are part of the Joint Theater Distribution (JTD) process. Analyzes joint operations issues and processes. REQUIREMENTS: Bachelor's degree in distribution or other logistics discipline; 10 years experience.
Interoperability Analyst	n. Analyses data. Analyzes data for application to joint interoperability certification. Identifies candidate systems for interoperability and possible testing, determines cryptologic requirements, drafts interoperability criteria for certification of equipment as coalition/joint interoperable. Provides analytical and expert support to development of military exercise support plans and reports. REQUIREMENTS: Military service at the battalion level or above; 10 years analysis experience with at least 3 years in computer, communication, command, control, and intelligence (C4I).
Analyst	o. Analyses and designs military training exercises. Analyzes unit training requirements and designs computer simulation exercises to accomplish them. Analyzes unit performance during computer simulation exercises. Determines specific training and operational remedies for performance shortcomings. Observes and analyzes military training and operations to ensure conformity to doctrine and policies. Prepares exercise scenarios, campaign and theater plans, and orders to support exercises. Tests and evaluates computer simulation databases. Supervises computer simulation operations to ensure computer and communications systems are accurately portraying military operations. Work closely with soldiers under military training conditions during simulation of combat conditions. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; Command and General Staff College or equivalent (10 years experience in planning, designing or conducting military training exercises may be substituted); 15 years military service in one or more battlefield operation system or functional area; 2 years experience using military automation systems such as command and control systems or computer simulations; 2 years experience as a military trainer (experience as leader or commander at platoon or higher is equivalent).
Senior Analyst	p. Observes and analyzes military training exercises. Analyzes military mission requirements in the context of developing computerized simulation exercises and training events. Observes and analyzes military training and operations to ensure conformity with military doctrines, policies, and procedures. Supports After Action Review analysis. Coordinates computer simulation assisted support program. Provides advice and recommendations on planning, developing, staffing, configuring, testing, conducting, and documenting computer simulation exercises. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; Command and General Staff College or equivalent; 10 years military officer service at division level; 2 years in design, planning, configuration, and conduct of large-scale computer simulation exercises.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

Position Title	Position Description
EAC MASINT Analyst EAC MASINT Senior Analyst	q. Conducts research and processes and analyzes data. Conducts research to plan intelligence operations and develops deployment options for real-world, contingency, and exercise requirements. Processes and analyzes measurements and signature data. Prepares analytical reports. Trains soldiers in the use of prototype and low density MASINT systems. REQUIREMENTS: 2 years college or equivalent higher education; advanced military technical training as a signal intelligence collector or analyst technician; Intelligence Officers Advanced Course or equivalent; MASINT Operations and Collection Course or equivalent experience; 12 years experience as a US military intelligence collector or analyst technician (15 years for Senior Analyst).
EAC MASINT Analyst (Imagery)	r. Processes and analyzes imagery data. Prepares and forwards reconnaissance and surveillance reports. Establishes and maintains files on imagery interpretation data. Receives, processes, evaluates, and disseminates imagery results. Develops deployment options for real-world, contingency, and exercise requirements. Assists in operation of imagery section. Trains soldiers in the use of imagery products. REQUIREMENTS: 2 years college or equivalent higher education; advanced military technical training as an imagery analyst or technician; Intelligence Officers Advanced Course or equivalent; MASINT Operations and Collection Course or equivalent experience; 10 years experience as a US military imagery analyst or technician.
Science Specialist	s. Analyses. Plans and conducts field operations. Performs complex data analysis and prepares a variety of technical reports and briefings, including procedures and plans. Develops methods of acquiring, analyzing, and processing technical data. REQUIREMENTS: Ph.D. in physical science field; 15 years experience.
Management Analyst	t. Researches and analyzes. Researches and analyzes requirements to design, develop, test and implement information systems. Analyzes processes to improve efficiency. Aids in implementing Theater Engagement Planning (TEP) process improvement initiatives. Maintains user support documentation and develops training materials for TEP Management Information System (MIS) users. REQUIREMENTS: Master's degree in Business, Management Science, or Engineering or Bachelor's degree in any field with 10 years experience in application and techniques for supporting program evaluation, planning and control.
Senior Engineer (Operations Engineer)	u. Analyses. Analyzes command and control processes and organizations; readiness, interoperability, and training issues; joint training program implementation and automated data processing to identify requirements, and engineers potential solutions. Analyzes command and control, communications, computer, intelligence, surveillance and reconnaissance (C4ISR) procedures and applications with regard to theater readiness and training. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 8 years of experience.
System Engineer (Senior Engineer/Senior System Engineer)	v. Analyses and designs. Defines all aspects of system development from analysis of mission needs to verification of system performance. Designs and implements LAN/WAN using hub and router technology. Performs hardware/software analyses to provide comparative data of performance characteristics and suitability within existing systems environment. Prepares trade-off studies and evaluations. Recommends network design changes/enhancements. Plans and coordinates project management and engineering. REQUIREMENTS: Bachelor's degree (5 years additional experience may substitute for education); 8 years experience.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

III. **Advisor:** Provides program liaison among US and international force leaders. Based on military expertise, provides advice and recommendations to highest level commanders. Conducts after-action review and develops lessons learned.

Position Title	Position Description
Political Military Analyst/Facilitator	a. Advises. Documents and analyses leadership of former and current commanding generals focused on actions to support peace operations. Systematically records insights, operational concepts, problem identification and solutions, etc., of the leadership in lessons learned format. Provides professional military strategy advice and assistance in support of the Commanding General's (CG) Board of Directors (BOD) Program to maximize effectiveness of the BOD. REQUIREMENTS: Retired Field-Grade Officer, Command and General Staff College; Master's degree.
Senior Leader Program Coordinator	b. Advises. Gathers information, updates knowledge base, and maintains a sustaining dialogue with senior officers/participants. Develops concepts, focus areas, and goals for the US Leadership Forum and provides timely and comprehensive recommendations. Chairs the transition process for each Forum to facilitate stages of planning through execution. Conducts after-action reviews to capture key issues and to initiate the process of change where appropriate. REQUIREMENTS: Former US military officer (O-5 or above) with 25 years service with experience as a commander or staff officer; US military schools as instructor or student.
Senior Arms Control Analyst	c. Advises. Provides expert technical arms control support in the arms control planning area. Ensures command compliance with international arms control treaty obligations. Supports command by assessing and minimizing impact of arms control issues that affect operations and supporting commander's focus areas of engagement and readiness. Supports Mission Essential Tasks of fostering joint NATO and coalition teamwork promoting regional stability and providing trained and ready forces. Provides expert advice in the following arms control areas: plans, policies, and doctrine; counter-proliferation doctrine; training; equipment research and development and procurement. Assists in developing arms control plans and reviews existing plans for compliance with treaties. Develops operations orders and plans to support arms control exercises and training. Prepares sites for treaty inspection. Responds to arms control tasks. REQUIREMENTS: Specific specialized training on chemical and biological warfare agent properties, agent detection and identification means, and antidote/antibody treatments. Government-sponsored training on arms control issues; 5 years US military experience.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

IV. Trainer: Trains the Forces in specialized areas.

Position Title		Position Description
Training Specialist	a.	Works closely with the warfighter providing tailored information to enhance combat effectiveness. Understands and makes weather-related recommendations to the commanders allowing them to maximize battle performance while taking advantage of the limitations of enemy forces. Provides sophisticated military skills and knowledge in combination with other technical skills to ensure that optimized war and contingency operations plans are developed and combat service support considerations are included in the planning process. REQUIREMENTS: 8 years experience, 8 years experience as a certified US military weather forecaster or weather officer.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services

V. **Manager:** Performs non-administrative managerial and supervisory duties and supports all work efforts for performance of contract involving use of accredited analytical support services contractors.

Position Title	Position Description
Program/Project Manager; Program/Project Officer; Site Manager/Supervisor	a. Performs non-administrative managerial and supervisory duties and supports all work efforts for performance of contract involving substantial use of accredited analytical support services contractors. REQUIREMENTS: Bachelor's degree or 4 years experience managing complex projects. Other specific requirements depend on the contract.

**EMBASSY OF THE
UNITED STATES OF AMERICA**

Berlin, den 29. Juni 2001

No. 866

Herr Staatssekretär:

Unter Bezugnahme auf die zwischen Vertretern der Regierungen der Bundesrepublik Deutschland und der Vereinigten Staaten von Amerika geführten Gespräche habe ich die Ehre, Ihnen Folgendes mitzuteilen:

Um die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten versorgen zu können, beabsichtigt die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika mit einer Reihe von Unternehmen Verträge über die Erbringung dieser Dienstleistungen (im Folgenden als "analytische Dienstleistungen" bezeichnet) zu schließen.

Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika würde es begrüßen, wenn die bei diesen Unternehmen tätigen Arbeitnehmer zur Erleichterung ihrer Tätigkeit die Befreiungen und Vergünstigungen gemäß Artikel 72 Absatz 5 des Zusatzabkommens zum NATO-Truppenstatut (ZA-NTS) erhalten könnten. Ich beehre mich deshalb, Ihnen im Namen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika eine Vereinbarung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS vorzuschlagen, die Rahmenbedingungen für die Rechtsstellung dieser Unternehmen und der dort beschäftigten Arbeitnehmer sowie ihre Tätigkeit in der Bundesrepublik Deutschland festlegt. Die Vereinbarung soll folgenden Wortlaut haben:

1. Die mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen werden ausschließlich für die Streitkräfte der Vereinigten Staaten von Amerika tätig. Ihre Tätigkeit ist auf die Erbringung von analytischen Dienstleistungen beschränkt, die von deutschen Unternehmen nicht ohne Beeinträchtigung der militärischen Bedürfnisse der Streitkräfte der Vereinigten Staaten von Amerika erbracht werden können. Unternehmen, die mit solchen Dienstleistungen beauftragt sind, können auch technische Fachkräfte gemäß Artikel 73 ZA-NTS nach Maßgabe des Verbalnotenwechsels vom 27. März 1998 beschäftigen, wenn die nach Nummer 5 Abschnitt d Unterabschnitt cc dieses Verbalnotenwechsels erforderlichen dienstlichen Angaben auch weiterhin fortlaufend den deutschen Behörden übermittelt werden. Analytische Dienstleistungen umfassen die Tätigkeiten im

Bereich der militärischen Planung und der nachrichtendienstlichen Analyse sowie Tätigkeiten zur Unterstützung verschiedener Kommandobereiche durch Strategie- und Kriegsplanung. Die im vorhergehenden Satz bezeichneten Tätigkeiten sind im Einzelnen in der im Anhang zu dieser Verbalnote beigefügten Liste aufgeführt, die Bestandteil dieser Verbalnote ist. Falls notwendig können beide Seiten Konsultationen mit dem Ziel der Änderung dieser Liste durch einen zusätzlichen Notenwechsel aufnehmen.

2. a) Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika stellt sicher, dass die mit den analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen nur entsprechend qualifizierte Personen für die unter Nummer 1 genannten Tätigkeiten beschäftigen, um die unter Nummer 1 aufgeführten Dienstleistungen auszuüben.

b) Die Gesamtzahl der Arbeitnehmer, die mit analytischen Dienstleistungen für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Streitkräfte der Vereinigten

Staaten von Amerika beauftragt sind, soll in einem vernünftigen Verhältnis zu dem Auftrag und den künftigen Anforderungen stehen, einschließlich der Basisfunktionen zur Unterstützung von Schutzzonen, verschiedener NATO-Einsätze wie SFOR/KFOR, begleitender Einsätze und Übungen, Truppenschutz, Aufrechterhaltung der Einsatzfähigkeit für größere und kleinere Einsätze im gesamten militärischen Einsatzbereich, und in potentiellen Notfällen.

c) Es besteht Einvernehmen darüber, dass weder Artikel 72 des Zusatzabkommens zum NATO-Truppenstatut noch diese Vereinbarung für einzelne Unternehmen einen Rechtsanspruch auf Zuerkennung einer Rechtsstellung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS begründen. Dafür bedarf es vielmehr in jedem Einzelfall einer gesonderten Vereinbarung. Die deutschen Behörden werden Anträge auf eine solche Rechtsstellung wohlwollend und zügig bearbeiten.

d) Vor Antragstellung eines Unternehmens auf Zuerkennung einer Rechtsstellung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS wird die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika die Dienstleistung, für welche die Rechtsstellung eines Unternehmens angestrebt wird, überprüfen, um sicherzustellen, dass sich jede Tätigkeit im Wesentlichen mit den Tätigkeiten deckt, die in dem unter Nummer 1 genannten Anhang aufgelistet sind.

3. Nach Abschluss einer solchen Vereinbarung genießt das jeweilige Unternehmen unbeschadet des Artikels 72 Absatz 6 ZA-NTS Befreiungen und Vergünstigungen nach Artikel 72 ZA-NTS mit folgenden Einschränkungen:

a) Die Vertragsparteien sind sich einig, dass für die mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen die Befreiung von Zöllen, Steuern, Einfuhr- und Wiederausfuhrbeschränkungen und von der Devisenkontrolle zur Erfüllung ihrer Aufgaben nicht notwendig ist. Privilegien nach Artikel 72 Absatz 1 Buchstabe a ZA-NTS werden daher den Unternehmen nicht gewährt.

b) Ferner genießen die mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen keine Befreiung von den Vorschriften des Arbeitsschutzrechts. Innerhalb ihres Ermessensspielraums lassen die zuständigen deutschen Behörden Ausnahmen nach den Arbeitsschutzbestimmungen (insbesondere nach § 3 der Unfallsverhütungsvorschrift "Allgemeine Vorschriften") für diejenigen Einrichtungen der mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen zu, die innerhalb von Liegenschaften untergebracht sind, die den Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika zur ausschließlichen Benutzung überlassen worden sind.

4. Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und die Regierung der Bundesrepublik Deutschland vereinbaren, dass der Bedarf der mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen an Liegenschaften und Bürofläche nicht durch die Bundesrepublik Deutschland gedeckt wird. Falls die mit Analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen Liegenschaften nutzen, die den Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika von der Bundesrepublik Deutschland überlassen worden sind, dürfen diese daraus keinen wirtschaftlichen Nutzen ziehen. Etwaige Entschädigungen, die mit Analytischen Dienstleistungen beauftragte Unternehmen für eine solche Nutzung zahlen, stehen der Bundesrepublik Deutschland zu. Aus der gemeinsamen Nutzung von Liegenschaften, die den Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika zur Verfügung gestellt wurden, erwächst den mit Analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen kein Anspruch auf eine besondere Rechtsstellung.

5. a) Arbeitnehmern von mit Analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen werden, wenn sie ausschließlich für diese tätig sind, die gleichen Befreiungen und Vergünstigungen gewährt wie Mitgliedern des zivilen Gefolges der Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika, es sei denn, dass die Vereinigten Staaten von Amerika sie ihnen beschränken.

b) Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika verpflichtet sich, gemäß Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe a und Artikel 72 Absatz 6 ZA-NTS die Befreiungen und Vergünstigungen, die nach dem Zusatzabkommen zum NATO-Truppenstatut für das zivile Gefolge gelten, solchen Arbeitnehmern ganz zu entziehen, die nicht unter Nummer 1 fallen. Personen, die die Voraussetzungen der Nummer 1 erfüllen und bereits Befreiungen und Vergünstigungen in Anspruch genommen haben, werden die vor dem Datum dieser Vereinbarung tatsächlich gewährten Befreiungen und Vergünstigungen und die daraus

folgenden vermögenswerten Vorteile nicht rückwirkend entzogen. Bei diesen Personen werden die Zeitabschnitte, während derer sie bis zur Privilegierung der Vertragsfirma gemäß Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS im Rahmen der analytischen Dienstleistungen beschäftigt waren, bei der Beurteilung des Ausschlussgrundes nach Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS nicht berücksichtigt.

c) Befreiungen und Vergünstigungen werden Arbeitnehmern nicht gewährt, die unter Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b ZA-NTS fallen. Insbesondere können gemäß Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS nur Personen anerkannt werden, die bei Aufnahme ihrer Tätigkeit keinen Wohnsitz oder gewöhnlichen Aufenthalt im Bundesgebiet haben.

aa) Personen, die sich im Bundesgebiet in ihrer Eigenschaft als Mitglieder der US-Streitkräfte oder ihres zivilen Gefolges oder als Angehörige solcher Mitglieder aufgehalten haben, können innerhalb einer Frist von 90 Tagen nach Beendigung ihrer Tätigkeit als Mitglieder der Streitkräfte oder des zivilen Gefolges oder ihrer Eigenschaft als Angehörige eine Tätigkeit nach Nummer 1 aufnehmen, ohne dass allein aufgrund dieser Tatsache die Begründung eines Wohnsitzes oder gewöhnlichen Aufenthalts im Bundesgebiet im Sinne des Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS angenommen wird. Voraussetzung für eine Anschlussprivilegierung ist jedoch, dass vor Beginn der Tätigkeit im Rahmen analytischer Dienstleistungen kein Wohnsitz oder gewöhnlicher Aufenthalt im Bundesgebiet im Sinne des Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS begründet worden ist.

bb) Personen, die analytische Dienstleistungen nach den im Anhang aufgelisteten Tätigkeiten im Rahmen eines Vertrags ausübten und wie Mitglieder des zivilen Gefolges angesehen und behandelt wurden, können innerhalb einer Frist von 90 Tagen nach Beendigung ihrer Tätigkeit nach Nummer 1 erneut eine Arbeit nach Nummer 1 oder als technische Fachkraft im Rahmen eines anderen Vertrags/Folgevertrags aufnehmen, ohne dass allein aufgrund dieser Tatsache die Begründung eines Wohnsitzes oder gewöhnlichen Aufenthalts im Bundesgebiet im Sinne des Artikels 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS angenommen wird. Härtefälle werden wohlwollend geprüft. Voraussetzung für eine Anschlussprivilegierung ist jedoch, dass vor Beginn der Anschlusstätigkeit im Rahmen analytischer Dienstleistungen oder als technische Fachkraft kein Wohnsitz oder gewöhnlicher Aufenthalt im Bundesgebiet im Sinne des Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS begründet worden ist.

cc) Die Vertragsparteien sind sich einig, dass Arbeitnehmer, die Tätigkeiten nach Nummer 1 verrichten und Arbeitnehmer privater Unternehmen sind, die im Auftrag der Truppe tätig sind, gemäß Artikel 72 ZA-NTS wie Mitglieder des zivilen Gefolges angesehen und behandelt werden, wenn diese Arbeitnehmer die Voraussetzungen des Artikels 72 Absatz 5 ZA-NTS erfüllen.

d) Bevor ein Arbeitnehmer, dem die Befreiungen und Vergünstigungen gewährt werden sollen, die nach dem Zusatzabkommen zum NATO-Truppenstatut für das zivile Gefolge gelten, seine Tätigkeit bei dem mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen aufnimmt, übermitteln die zuständigen Behörden der US-Streitkräfte den zuständigen Behörden des jeweiligen Landes folgende Informationen:

aa) Person des Arbeitnehmers:

Name, Geburtsdatum, Staatsangehörigkeit, Passnummer, Sozialversicherungsnummer, Wohnanschrift und Telefonnummer in Deutschland sowie Familienstand;

bb) Angehörige des Arbeitnehmers:

Staatsangehörigkeit des Ehegatten; falls Deutsche(r) Name und abweichender Geburtsname, Zahl der Kinder sowie der abhängigen Familienangehörigen, die im Haushalt des Arbeitnehmers leben;

cc) dienstliche Angaben:

Name sowie deutsche Zivilanschrift des Firmensitzes und Telefonnummer des mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmens, Vertragsnummer, Sitz des Project Managers bzw. des verantwortlichen Mitarbeiters der Firma in Deutschland, Arbeitsort, zivile Dienstanschrift und Diensttelefon, Beschreibung der dienstlichen Aufgabenstellung, Beginn und voraussichtliches Ende des Arbeitsverhältnisses (Kopie des Arbeitsvertrags bzw. Angebot und Annahme), Umfang der Vergütung, d.h. Lohn oder Gehalt zuzüglich des geldwerten Vorteils für die gewährten Privilegien, Bezeichnung der gesamten gewährten Vergütungsbestandteile im Generalvertrag;

dd) Schulbildung und Ausbildung, Qualifikationen sowie beruflicher Werdegang:

Schulbildung und Ausbildung (Name und Bezeichnung der Bildungsanstalt, Bezeichnung und Datum der Abschlüsse), Qualifikationsnachweise, Darstellung der Fähigkeiten auf militärischem Gebiet, soweit sie für die zu leistende Arbeit erforderlich sind, sowie des beruflichen Werdegangs;

ee) vom Arbeitnehmer verfasster persönlicher Lebenslauf;

ff) Erklärung, ob der betreffende Arbeitnehmer im Besitz einer deutschen Arbeitsgenehmigung war (ausstellende Behörde, Dauer, Art der Arbeitsgenehmigung);

gg) Erklärung des Arbeitnehmers über die Absicht, keinen Wohnsitz oder gewöhnlichen Aufenthalt in Deutschland zu nehmen.

e) Die zuständige Behörde des Landes nimmt so bald wie möglich, normalerweise nicht später als vier Wochen nach Erhalt der Informationen zu den einzelnen Arbeitnehmern schriftlich Stellung und begründet die Einwendungen. Falls binnen sechs Wochen keine Stellungnahme erfolgt, bedeutet Schweigen, dass keine Einwendungen bestehen. Falls Einwendungen erhoben werden, erfolgt grundsätzlich innerhalb einer Woche ein Meinungsaustausch zwischen den Behörden des Landes und der US-Streitkräfte, ob den betreffenden Arbeitnehmern unter Bezugnahme auf diesen Notenwechsel und nach Maßgabe der darin vereinbarten Rahmenbedingungen die Befreiungen und Vergünstigungen gemäß Artikel 72 Absatz 5 ZA-NTS zu gewähren sind. Führt dieser Meinungsaustausch zu keiner Einigung, wird das Ergebnis dem Arbeitgeber und dem einzelnen Arbeitnehmer mitgeteilt. Das Auswärtige Amt sowie die Behörden der Finanz-, Zoll-, Bundesvermögens-, Arbeits- und allgemeinen inneren Verwaltung sowie die Sozialversicherung werden unterrichtet.

f) Das Ergebnis dieses Meinungsaustauschs lässt das Recht der zuständigen deutschen Behörden, einschließlich der Finanzbehörden, unberührt, insbesondere die Staatsangehörigkeit des betreffenden Arbeitnehmers und seine tatsächliche Tätigkeit sowie die Ausschließlichkeit dieser Tätigkeit bei dem mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen zu überprüfen. Dies schließt Außenprüfungen bei dem mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen ein. Sie sind hierbei jedoch an die Beurteilung der zuständigen Behörde des Landes im Rahmen des Meinungsaustausches gebunden, es sei denn, dass der Sachverhalt bezüglich der von den Behörden der US-Streitkräfte zu dem betreffenden Arbeitnehmer übermittelten Informationen oder bezüglich der Ausschlussgründe gemäß Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b ZA-NTS sich anders darstellt oder unvollständig war.

g) Die zuständigen Behörden der US-Streitkräfte benachrichtigen die Behörden des jeweiligen Landes, falls sie einem Arbeitnehmer eines mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmens die ihm gewährten Befreiungen und Vergünstigungen ganz oder teilweise entziehen.

6. Falls in Fällen dringender militärischer Erfordernisse, die durch die höheren US-Militärbehörden festgestellt sind, die US-Streitkräfte nicht in der Lage sind, die oben dargelegten Anforderungen in Bezug auf Vorabmitteilung und Meinungsaustausch zu erfüllen, werden sie die betroffenen Länder sofort über die gegenwärtige oder bevorstehende Anwesenheit solcher Arbeitnehmer von mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen unterrichten, sobald das dringende Erfordernis und der Einsatz von solchen Arbeitnehmern bekannt werden. Die Behandlung als ein Arbeitnehmer eines privilegierten Unternehmens

im Falle eines solchen dringenden Erfordernisses geschieht unter Vorbehalt, bis die ordnungsgemäße Mitteilung und der Meinungsaustausch nach Nummer 5 stattgefunden haben, längstens für 10 Wochen. Jede Änderung in der Behandlung als Ergebnis dieser Mitteilung und des Meinungsaustauschs nach Nummer 5 wird so schnell wie möglich umgesetzt.

7. Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika teilt dem Auswärtigen Amt mit, an welchem Ort das jeweilige mit analytischen Dienstleistungen beauftragte Unternehmen seinen Sitz in der Bundesrepublik Deutschland hat, ebenso die Zahl der von ihm beschäftigten privilegierten und nicht privilegierten Arbeitnehmer, ihre Einsatzorte sowie Änderungen dieser Angaben. Die Mitteilung erfolgt jährlich im Dezember.

8. Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika benachrichtigt das Auswärtige Amt der Bundesrepublik Deutschland, falls die Behörden der Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika den mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen die ihnen gewährten Befreiungen und Vergünstigungen ganz oder teilweise entziehen.

9. Die Vertragsparteien dieser Vereinbarung teilen die Dienststellen, die als zuständige Behörden benannt werden, und die Anschriften dieser Dienststellen mit.

10. Eine beratende Kommission wird unter dem gemeinsamen Vorsitz des Auswärtigen Amts und der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika periodisch zusammentreten, um die Umsetzung der Vereinbarung zu überprüfen und Probleme, die von einer der Parteien anhängig gemacht werden, zu behandeln. In Fällen, in denen zwischen Vertretern der Länder und der US-Streitkräfte keine Übereinstimmung hinsichtlich der Begriffe oder der Anwendung dieser Vereinbarung besteht, wird die Kommission so bald wie möglich nach Eingang einer schriftlichen Bitte von Vertretern der Länder oder der US-Streitkräfte zusammentreten, um eine Lösung zu finden und einen schriftlichen Bericht zu erstellen, der von den beiden Vorsitzenden unterzeichnet wird. Falls möglich, soll der Bericht eine schriftliche Empfehlung enthalten.

11. Diese Vereinbarung kann jederzeit schriftlich gekündigt werden. Die gesonderten Vereinbarungen nach Nummer 2 Buchstabe c bleiben jedoch auch nach Beendigung dieser Vereinbarung bis zu dem in ihnen festgelegten Außerkrafttreten in Kraft, längstens jedoch bis zum 31. Dezember des auf das Außerkrafttreten dieser Vereinbarung folgenden Jahres. Jedoch dürfen nach dem Ende dieser Vereinbarung keine Beschäftigten mehr auf der Basis der weitergeltenden gesonderten Vereinbarungen neu eingestellt oder Verträge bereits Beschäftigter auf ihrer Basis verlängert werden. Keine in dieser Vereinbarung enthaltene Bestimmung kann dahingehend verstanden werden, dass es den

genannten Unternehmen versagt sein soll, ihre Tätigkeit nach deutschem Recht zu entfalten oder Personen nach deutschem Recht zu beschäftigen.

12. Diese Vereinbarung wird in englischer und deutscher Sprache geschlossen, wobei jeder Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

Falls sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den unter den Nummern 1 bis 12 gemachten Vorschlägen einverstanden erklärt, werden diese Note und die das Einverständnis Ihrer Regierung zum Ausdruck bringende Antwortnote eine Vereinbarung zwischen unseren beiden Regierungen im Sinne des Artikels 72 Absatz 4 ZA-NTS bilden, die mit dem Datum Ihrer Antwortnote in Kraft tritt.

Genehmigen Sie, Herr Staatssekretär, die Versicherung meiner ausgezeichnetsten Hochachtung.



Terry R. Snell
Chargé d'Affaires a.i.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

1. **Planer:** Entwickelt Pläne und Konzepte. Gestaltet Anforderungen zur Datenerfassung in Unterstützung der Planung. Steht hochrangigen Führungskräften mit Rat und Empfehlungen hinsichtlich der Pläne und Konzepte zur Seite.

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Military Planner	a.	Entwickelt militärische Einsatzpläne und berät. Entwickelt militärische Pläne für den Ernstfall und Einsatzpläne. Liefert Richtlinien, erteilt Rat und leistet technische Hilfe bei der Entwicklung von Einsatzplänen, Befehlen und Ablaufplänen für die Streitkräfteentsendung, um Einsätze und Übungen zu unterstützen. Plant, analysiert, koordiniert, bewertet und integriert Maßnahmen, die zur Unterstützung von derzeitigen und zukünftigen militärischen Aufträgen benötigt werden. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> und Besuch des <i>Command and General Staff College</i> ; 10 Jahre Berufserfahrung.
Combat Service Support Analyst	b.	Analysiert und überprüft Pläne. Verfügt über die militärischen Fachkenntnisse und das Wissen, um zu gewährleisten, dass die Erwägungen betreffend Kampfaufträge, Kampfunterstützung und logistische Kampfunterstützung in der Planung und Ausführung optimiert werden. Analysiert und überprüft bestehende militärische Pläne für den Ernstfall, um die Nachhaltigkeit von Einsätzen und die umfassende Einsatzfähigkeit zu gewährleisten. Plant die Durchführung von Einsätzen über die gesamte Dauer und den gesamten Umfang des Konflikts, führt Auftragsanalysen durch, entwickelt Einschätzungen zur Sicherstellung der logistischen Kampfunterstützung, analysiert und vergleicht Einsatzkonzepte zur Unterstützung von Logistik- und friedenserhaltenden Einsätzen der NATO. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 15 Jahre Berufserfahrung.
Material Readiness Analyst	c.	Entwickelt und analysiert Pläne. Entwickelt militärische Einsatzpläne in Bezug auf die Einsatzfähigkeit des Materials. Plant und synchronisiert zukünftige Materialbereitstellungseinsätze in Form von zeitlich und sachlich gegliederten Plänen für Einsätze. Analysiert und überprüft bestehende militärische Pläne für den Ernstfall, um die Nachhaltigkeit von Einsätzen und die umfassende Einsatzfähigkeit zu gewährleisten. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; zusätzlich zivile und militärische Ausbildung wie z.B. Besuch des <i>Command and General Staff College</i> oder einer gleichwertigen Einrichtung; 10 Jahre Berufserfahrung beim US-Militär.
Senior Movement Analyst	d.	Entwickelt Pläne und berät. Entwickelt Einsatzpläne und Einzelbefehle für Kampfeinsätze, friedensschaffende/friedenserhaltende Einsätze und Entsendungen/Neuentsendungen durch die Anwendung umfassender Fachkenntnisse und Erfahrungen im technisch-militärischen Bereich. Führt die Stäbe von nachgeordneten, gleichrangigen und übergeordneten Hauptquartieren, um Planungsdaten zu gestalten und zu entwickeln; entwickelt und koordiniert die Automatisierungsmöglichkeiten für das Transportwesen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> oder höhere Militärausbildung; 12 Jahre Berufserfahrung.
Joint Staff Planning Support Specialist	e.	Berät, überprüft und entwickelt Pläne. Stellt seine Fachkenntnisse bei der Planung von verbundenen Einsätzen und von NATO-/Koalitions-Einsätzen und den damit zusammenhängenden Übungen zur Einsatzfähigkeit zur Verfügung. Überprüft Einsatzpläne für US- und NATO-Einsätze (Kampfeinsätze oder nicht kriegerische Einsätze). Entwickelt, analysiert und überprüft Pläne und Normen für Kampf- und Übungseinsätze. Bewertet die Einsatzfähigkeit und ermittelt die Leistungsfähigkeit von Einheiten, Kommandeuren und Stabselementen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Fortbildungskurse beim US-Militär, ehemaliger US-Offizier.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

II. Analyst: Analysiert Pläne, Daten, nachrichtendienstliche Informationen oder Systeme. Entwickelt Einschätzungen und gibt Empfehlungen bei Mängeln ab. Integriert Informationen aus einer Vielzahl von Quellen in mehrere Systeme; gewährleistet das Zusammenspiel von Systemen. Sammelt Daten für die Analyse. Entwickelt Produkte auf der Grundlage von Analysen.

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung
Senior Principal Analyst	a. Analysiert und überarbeitet Abläufe. Analysiert und überarbeitet Auftragsabläufe der "Einsatzplanung im Kommandobereich" (TEP) durch Anwendung von Überarbeitungsprinzipien aus dem privatwirtschaftlichen Bereich. Schlägt Änderungen vor und unterstützt deren Umsetzung. Unterstützt die Teilnahme an damit zusammenhängenden Studien. Entwickelt Hilfsmittel und Informationssysteme, die zur Unterstützung des Verwaltungsablaufs benötigt werden. Entwickelt Unternehmensinformationssysteme zum Einsatz bei der Gestaltung und Erstellung von integrierten, gemeinsam genutzten Datenbankverwaltungssystemen und wendet diese an. Betreut/ändert logistische Schemata und physische Strukturen des TEP Verwaltungsinformationssystems. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 15 Jahre Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Signal Intelligence	b. Analysiert und integriert Daten. Wertet elektronische nachrichtendienstliche Daten aus luftgestützten, bodengestützten und nationalen Quellen aus. Fügt Informationen zu einer Gesamtquellenanalyse zusammen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 10 Jahre nachrichtendienstliche Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Topographic/Terrain Analyst	c. Entwickelt nachrichtendienstliche Produkte. Entwickelt maßgeschneiderte nachrichtendienstliche Produkte unter Einsatz von Überwachung, Kartografie und Bildrecherche sowie unter Einsatz von multispektraler Bildproduktion und Kartografie des <i>general area limitation environment system</i> . ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Fortbildungskurse oder Abschluss im militärischen Nachrichtenwesen; 10 Jahre Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Measurement and Signature	d. Sammelt und analysiert Daten. Sammelt und analysiert nachrichtendienstliche Daten durch Anwendung von Prinzipien der Physik und Elektrotechnik beim Einsatz von komplexen Laserdetektoren, Infrarotgeräten, Radiometern, Radargeräten sowie akustischen und seismischen Sensoren. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 10 Jahre Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Counterintelligence/ Human Intelligence	e. Analysiert Daten. Analysiert Daten, die im Zusammenhang mit dem Truppschutz sowie mit der personellen und der materiellen Sicherheit der Infrastruktur. Analysiert Antiterrorismus-, Umsturz-, Sabotage- und Spionagedrohungen. Bedient Systeme zur Analyse von Drohungen. ANFORDERUNGEN: nachrichtendienstliche Ausbildung; 5 Jahre Berufserfahrung.
Military Intelligence Planner	f. Analysiert Pläne. Analysiert, überprüft und überarbeitet Einsätze und Einsatzpläne im Kommandobereich und auf nationaler Ebene. Erstellt detaillierte Einsatz- und Krisenpläne. Stellt sicher, dass sich die nachrichtendienstliche Tätigkeit auf Schwerpunkteinsätze konzentriert, und bringt nachrichtendienstliche Produkte auf den neuesten Stand. Entwickelt die Übungsstruktur für die nachrichtendienstlichen Gefechtsfeld-Betriebssysteme, entwickelt Szenarien für Stabsdivisionsübungen und wichtige Stabsübungen des nachgeordneten Kommandos. Entwickelt und koordiniert den Strukturplan für die nachrichtendienstliche Kommunikation und die Anforderungen, um zu gewährleisten, dass das Gefechtsfeld-Betriebssystem der Division kompatibel ist. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> u. 6 Jahre Berufserfahrung oder 10 Jahre Berufserfahrung einschließlich entsprechender militärischer und ziviler Ausbildung.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS Analytische Dienstleistungen

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung
All Source Analyst	g. Entwickelt und analysiert Pläne. Entwickelt Einsatzpläne, Befehle und Ablaufpläne für die Streitkräfteentsendung, um Einsätze und Übungen zu unterstützen. Plant, analysiert, koordiniert, bewertet und integriert Stabsmaßnahmen, die zur Unterstützung der derzeitigen und zukünftigen Aufträge der Division benötigt werden. Erstellt Bedrohungsanalysen für spezifische Divisionseinsatzpläne. Bereitet die Gefechtsfeld-Aufklärung vor und erstellt auf der Grundlage dieser Erkenntnisse damit zusammenhängende Produkte. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> und 6 Jahre Berufserfahrung oder 10 Jahre Berufserfahrung (davon 5 Jahre als Feldwebel E-6 oder Hauptmann O-3 oder höher) einschließlich entsprechender militärischer und ziviler Ausbildung.
Analyst/Force Protection	h. Analysiert Systemanforderungen und legt diese fest. Analysiert wichtige Antiterrorismus-/Truppschutzprogramme und Anforderanforderungen und wertet sie aus; legt die Ziele der Systeme fest und erarbeitet die Spezifikationen für die Systemgestaltung; identifiziert alternative Ansätze und wählt geeignete Methoden auf der Grundlage strategischer, doktritärer und politischer Grundsätze aus. ANFORDERUNGEN: <i>Master's Degree</i> im Fach <i>Management Information Systems</i> oder in einem gleichwertigen Fach oder entsprechende Berufserfahrung; 10 Jahre Berufserfahrung.
Senior Military Analyst	i. Forscht und analysiert. Führt gezielte Forschungsarbeiten und Analysen durch; arbeitet Präsentationen aus; erarbeitet Artikel zur Veröffentlichung und entwickelt erstmals die Konzepte und den Rahmen für ausgewählte Projekte. Führt Analysen durch, entwickelt Pläne und ermöglicht deren Umsetzung. Analysiert und entwickelt strategische Einsatzkonzepte; operationelle und logistische Fragen; Organisationsstruktur, Ausrüstung und Modernisierung der Streitkräfte; Übungen und Schulungen und C4ISR (Command, Control, Computer, Communications, Intelligence, Surveillance, Reconnaissance). ANFORDERUNGEN: <i>Master's Degree</i> ; Besuch des <i>Senior Service Military College</i> und des <i>Command and General Staff College</i> oder Besuch einer gleichwertigen Einrichtung; Oberstleutnant O-5 oder höher.
Senior Engineer (Operational Targeteer)	j. Gestaltet Konzepte und Strukturen für den Nachrichtendienst, die Überwachung und die Aufklärung (ISR). Organisiert und gestaltet zielbezogene nachrichtendienstliche Strukturen. Entwickelt operationelle und Systemstrukturen als Grundlage für zielbezogene nachrichtendienstliche Fähigkeiten und als Richtlinie für die Ziele der Joint Vision 2020. Integriert die ISR-Funktionen, gestaltet und erstellt die Zielentwicklung im Einsatzraum sowie Konzepte, Pläne, Strategien und Strukturen zur Kampfschadenauswertung (BDA). ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> im Bereich Ingenieurwesen oder in einem anderen technischen Fach; 8 Jahre Militärführung und/oder –ausbildung.
Senior System Analyst	k. Gestaltet und integriert Konzepte und Strukturen für den Nachrichtendienst, die Überwachung und die Aufklärung (ISR). Entwickelt und integriert ISR-Konzepte, Themen, funktionale Substrukturen, Umsetzungspläne, Einsatzkonzepte und ähnliche planbezogene Produkte. Unterstützt den Bereich <i>Communications and Computers</i> , soweit er für die Bereitstellung von nachrichtendienstlichen Informationen für militärische Einsätze relevant ist. Vergleicht das derzeitige Leistungsvermögen mit zukünftigen Anforderungen und analysiert Defizite. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; militärische Ausbildung; umfangreiche militärische Erfahrung im nachrichtendienstlichen Bereich.
Senior Engineer (Senior Intelligence Systems Analyst)	l. Analysiert Anforderungen für den Nachrichtendienst, die Überwachung und die Aufklärung (ISR) und legt sie fest. Gestaltet, entwickelt und erstellt ISR-Systemstrukturen und -konzepte, Interoperabilitätslösungen, Anwendungsspläne, Betriebskonzepte, Datenbanken und operationelle Strukturen und setzt diese um. Analysiert nachrichtendienstliche Verfahren, Systeme, Programme und Vorschläge zur Abgabe geeigneter Empfehlungen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> in einem verwandten Bereich; Besuch der <i>Senior Service School</i> oder einer entsprechenden <i>Senior Management School</i> ; 5 Jahre Berufserfahrung in der nachrichtendienstlichen Analyse; 10 Jahre Tätigkeit in mittleren und leitenden militärischen Funktionen im nachrichtendienstlichen Bereich.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung
HQ EUCOM Liaison (LNO)/Senior Analyst and Subject Matter Expert	m. Analysiert. Ruft Daten aus Systemen mit automatischer Identifikationstechnologie (AIT) ab. Entwickelt, konfiguriert, testet und überprüft analytische Modelle und verwendet Testdaten zu ihrer Prüfung und Freigabe. Analysiert Verteilungssysteme und verwandelt automatisierte Informationssysteme, die den JTD(Joint Theater Distribution)-Prozess berühren oder ein Teil von ihm sind. Analysiert Fragen und Prozesse aus dem Bereich verbundener Einsätze. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> im Fach <i>Distribution</i> oder in einem anderen Logistikbereich; 10 Jahre Berufserfahrung.
Interoperability Analyst	n. Analysiert Daten. Analysiert Daten für im Hinblick auf ihre Freigabe im Rahmen der <i>joint interoperability certification</i> . Identifiziert in Frage kommende Systeme für die Feststellung der Interoperabilität und für mögliche Tests, legt Verschlüsselungsanforderungen fest, entwickelt Interoperabilitätskriterien, aufgrund derer die Ausrüstung für Koalitions-/Verbundene Einsätze freigegeben werden kann. Stellt analytische und fachkundige Unterstützung für die Entwicklung von militärischen Übungsplänen und Berichten. ANFORDERUNGEN: Militärdienst auf Battalionssebene oder höher; 10 Jahre Berufserfahrung im Bereich Analyse, davon mindestens 3 Jahre im Bereich C4I.
Analyst	o. Analysiert und entwickelt militärische Übungen. Analysiert Anforderungen für Übungen der Einheit und entwickelt Computersimulationsübungen zu deren Erfüllung. Wertet die Leistung der Einheit bei Computersimulationsübungen aus. Legt im Falle von Leistungsdefiziten spezifische Übungen und operationelle Abhilfemaßnahmen fest. Überwacht und analysiert militärische Übungen und Einsätze, um die Übereinstimmung mit Grundsätzen und Leitlinien zu gewährleisten. Entwirft Übungsszenarios, Feldzugspläne, Pläne für das Einsatzgebiet und Befehle zur Unterstützung von Übungen. Testet und bewertet Computersimulationsdatenbanken. Beaufsichtigt computersimulierte Einsätze, um zu gewährleisten, dass Computer- und Kommunikationssysteme den militärischen Einsatz genau wiedergeben. Arbeitet während der Simulation der Kampfbedingungen eng mit den Soldaten unter militärischen Übungsbedingungen zusammen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Besuch des <i>Command and General Staff College</i> oder einer gleichwertigen Einrichtung (ersatzweise 10 Jahre Berufserfahrung in der Planung, Entwicklung oder Leitung von militärischen Übungseinsätzen); 15 Jahre Militärdienst in einem oder mehreren Gefechtsfeld-Betriebssystem(en) oder in funktionellen Bereich; 2 Jahre Berufserfahrung in der Anwendung militärischer Automatisierungssysteme wie <i>Command and Control Systems</i> oder Computersimulationen; 2 Jahre Berufserfahrung als militärischer Ausbilder (Erfahrungen als Führer oder Kommandeur eines Zuges oder höher sind gleichwertig).
Senior Analyst	p. Beobachtet und analysiert militärische Übungen. Analysiert militärische Auftragsanforderungen im Zusammenhang mit der Entwicklung computergesteuerter Simulationsübungen und militärischer Übungen. Beobachtet und analysiert militärische Übungen und Einsätze, um die Übereinstimmung mit militärischen Grundsätzen, Leitlinien und Verfahren zu gewährleisten. Unterstützt die <i>After Action Review Analysis</i> ; Koordiniert computersimulationsunterstützte Hilfsprogramme. Gibt Rat und Empfehlungen hinsichtlich der Planung, Entwicklung, Stellenbesetzung, Konfiguration, Überprüfung, Leitung und Dokumentation von Computersimulationsübungen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Besuch des <i>Command and General Staff College</i> oder einer gleichwertigen Einrichtung; 10 Jahre Militärdienst als Offizier auf Divisionsebene; 2 Jahre in Entwicklung, Planung, Konfiguration und Leitung von groß angelegten Computersimulationsübungen.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung
EAC MASINT Analyst EAC MASINT Senior Analyst	q. Recherchiert und verarbeitet und analysiert Daten. Betreibt Recherche für die Planung von nachrichtendienstlichen Einsätzen und entwickelt Optionen für Einsätze und Übungen. Verarbeitet und analysiert Messungen und Signaturdaten. Erstellt analytische Berichte. Schult Soldaten in der Anwendung von Prototypen und <i>low density MASINT systems</i> . ANFORDERUNGEN: 2 Jahre College oder gleichwertige höhere Schule; höhere militärisch-technische Ausbildung als <i>Signal Intelligence Collector</i> oder <i>Analyst Technician</i> ; Aufbaulehrgang für <i>Intelligence Officers</i> oder gleichwertige Weiterbildung; Besuch eines <i>MASINT Operations and Collection Course</i> oder gleichwertige Erfahrung; 12 Jahre Berufserfahrung als <i>US Military Intelligence Collector</i> oder <i>Analyst Technician</i> (15 Jahre beim <i>Senior Analyst</i>).
EAC MASINT Analyst (Imagery)	r. Verarbeitet und analysiert Bilddaten. Erstellt Aufklärungs- und Überwachungsberichte und leitet diese weiter. Erstellt und pflegt Bildauswertungsdateien. Empfängt, verarbeitet, bewertet und verbreitet Bildauswertungsdaten. Entwickelt Optionen für Einsätze und Übungen. Unterstützt die Bildaufklärung. Schult Soldaten in der Anwendung von Bildauswertungsmitteln. ANFORDERUNGEN: 2 Jahre College oder gleichwertige höhere Ausbildung; höhere militärisch-technische Ausbildung als <i>Imagery Analyst</i> oder Techniker; Aufbaulehrgang für <i>Intelligence Officers</i> oder gleichwertige Weiterbildung; Besuch des <i>MASINT Operations and Collection Course</i> oder gleichwertige Berufserfahrung; 10 Jahre Berufserfahrung als <i>Imagery Analyst</i> oder Techniker beim US-Militär.
Science Specialist	s. Analysiert. Plant und leitet Einsätze. Führt komplexe Datenanalysen durch und erstellt eine Vielzahl von technischen Berichten und Einführungen, einschließlich der Erstellung von Verfahren und Plänen. Entwickelt Methoden zum Erwerb, zur Analyse und zur Verarbeitung technischer Daten. ANFORDERUNGEN: Ph.D. im naturwissenschaftlichen Bereich; 15 Jahre Berufserfahrung.
Management Analyst	t. Erforscht und analysiert. Erforscht und analysiert Anforderungen zur Gestaltung, Entwicklung, Überprüfung und Umsetzung von Informationssystemen. Analysiert Prozesse zur Steigerung der Effizienz. Hilft bei der Umsetzung von Initiativen zur Prozessverbesserung im Bereich <i>Theater Engagement Planning</i> (TEP). Führt eine Dokumentation zur Unterstützung der Anwender und entwickelt Schulungsmaterialien für Anwender des TEP <i>Management Information System</i> (MIS). ANFORDERUNGEN: <i>Master's Degree</i> im Fach <i>Business, Management Science</i> oder <i>Engineering</i> oder <i>Bachelor's Degree</i> in jedem beliebigen Fach mit 10 Jahren Berufserfahrung in der Anwendung und in den Methoden zur Unterstützung der Programmauswertung, Planung und Kontrolle.
Senior Engineer (Operations Engineer)	u. Analysiert. Analysiert <i>Command-and-Control</i> -Prozesse und deren Organisation; Fragen der Einsatzfähigkeit, der Interoperabilität und der Übungen; Umsetzung des gemeinsamen Übungsprogramms aller Waffengattungen und automatisierte Datenverarbeitung zur Feststellung von Anforderungen; arbeitet mögliche Lösungen aus. Analysiert Verfahren und Anwendungen im Bereich C4ISR hinsichtlich der Einsatzfähigkeit und Ausbildung. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 8 Jahre Berufserfahrung.
System Engineer (Senior Engineer/Senior System Engineer)	v. Analysiert und entwickelt. Definiert alle Aspekte der Systementwicklung von der Analyse der Einsatzanforderungen bis hin zum Nachweis der Systemleistung. Entwickelt LAN/WAN unter Verwendung von Netzketten- und Verteilertechnologie (<i>hub and router technology</i>) und setzt diese um. Führt Hardware-/Software-Analysen durch zur Bereitstellung von Vergleichsdaten über Leistungsmerkmale und die Kompatibilität innerhalb der vorhandenen Systemumgebung. Arbeitet optimierende Vergleichsstudien und Bewertungen aus. Empfiehlt Netzwerksänderungen/-verbesserungen. Plant und koordiniert Projektmanagement und -technik. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> (5 Jahre zusätzliche Berufserfahrung kann die Ausbildung ersetzen); 8 Jahre Berufserfahrung.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

III. **Berater:** Stellt zwischen den Programmen der US- und der internationalen Streitkräfteführer eine Verbindung her. Gibt Ratschläge und Empfehlungen an Kommandeure in den höchsten Führungsebenen auf der Grundlage militärischer Fachkenntnisse. Evaluiert Ergebnisse und entwickelt Schlussfolgerungen.

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Political Military Analyst/Facilitator	a.	Berät. Dokumentiert und analysiert Führungsstile von früheren und derzeitigen kommandierenden Generälen mit dem Schwerpunkt friedenserhaltende Einsätze. Erfasst systematisch Erkenntnisse, operative Konzepte, Problemstellungen und -lösungen usw. der militärischen Führung im Format von "gesammelten Erfahrungen". Gibt professionellen militärstrategischen Rat und Hilfestellung zur Unterstützung des Programms des Direktoriums (BOD) des kommandierenden Generals (CG), um die Effizienz des Direktoriums zu maximieren. ANFORDERUNGEN: <i>Field-Grade Officer</i> im Ruhestand; Besuch des <i>Command and General Staff College, Master's Degree</i> .
Senior Leader Program Coordinator	b.	Berät. Sammelt Informationen, aktualisiert die Wissensgrundlage und hält einen ständigen Dialog mit militärischen Führern/Teilnehmern auf höchster Ebene. Entwickelt Konzepte, Schwerpunktbereiche und Ziele für das US-Führungsforum und gibt zeitgerechte und umfassende Empfehlungen ab. Leitet den Übergangsprozess für jedes Forum, um die Stufen von der Planung bis zur Durchführung zu erleichtern. Führt eine Überprüfung nach der Durchführung von Maßnahmen durch, um die Schlüsselprobleme zu erfassen und Veränderungen einzuleiten, wo dies sinnvoll ist. ANFORDERUNGEN: Ehemaliger US-Offizier (Obersteutnant O-5 oder höher) mit 25 Dienstjahren mit Erfahrung als Kommandeur oder Stabsoffizier; US-Militärschule als Dozent oder Schüler.
Senior Arms Control Analyst	c.	Berät. Bietet fachkundige Unterstützung bei der technischen Rüstungskontrolle im Planungsbereich. Gewährleistet die Einhaltung von Verpflichtungen aus internationalen Rüstungskontrollverträgen durch das Kommando. Unterstützt die Führung bei der Bewertung und Minimierung der Auswirkungen der Rüstungskontrolle, die Einsätze beeinträchtigen. Unterstützt die Schwerpunktbereiche des Kommandeurs bei Einsätzen und Bereitschaft. Unterstützt für den Einsatz wesentliche Aufgaben bei der Förderung von verbundenen NATO- und Koalitionsaufgaben zur Förderung der regionalen Stabilität und Bereitstellung ausgebildeter und kampfbereiter Truppen. Gibt fachkundigen Rat in den folgenden Rüstungskontrollbereichen: Planung, Richtlinien und Grundsätze; Nichtverbreitungsgrundsatz; Schulungen; Ausrichtungsforschung, -entwicklung und -beschaffung. Unterstützt die Ausarbeitung von Rüstungskontrollplänen und überprüft vorhandene Pläne im Hinblick auf die Einhaltung der Verträge. Entwickelt Einsatzbefehle und Pläne zur Unterstützung der Rüstungskontrollübungen und Schulungen. Bereitet Standorte auf die vertraglich vorgesehenen Inspektionen vor. Reagiert auf Rüstungskontrollanforderungen. ANFORDERUNGEN: Spezifische Ausbildung über die Eigenschaften von chemischen und biologischen Kampfstoffen, Wirkstofferkennung und Mittel zu deren Identifizierung sowie Gegenmittel-/Antikörperbehandlungen. Staatlich geförderte Ausbildung im Bereich Rüstungskontrolle; 5 Jahre Erfahrungen beim US-Militär.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS **Analytische Dienstleistungen**

IV. Ausbilder: Verantwortlich für die Ausbildung der Streitkräfte in bestimmten Fachgebieten.

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Training Specialist	a.	Arbeitet eng mit der Kampftruppe zusammen und liefert maßgeschneiderte Informationen, um die Kampfkraft zu erhöhen. Versteht und erteilt weiterbezogene Empfehlungen an Kommandeure, welche es diesen erlaubt, die Kampfleistung zu maximieren und Vorteile aus den Einschränkungen der feindlichen Truppe zu ziehen. Verfügt über anspruchsvolle militärische Fachkenntnissen und Fähigkeiten in Verbindung mit anderen technischen Fähigkeiten, um zu gewährleisten, dass optimierte Ernstall- und Einsatzpläne entwickelt werden und dass Erwägungen der logistischen Kampfunterstützung in den Planungsprozess Eingang finden. ANFORDERUNGEN: 8 Jahre Berufserfahrung; 8 Jahre Berufserfahrung als geprüfter US-Militärmeteoroologe oder Wetteroffizier.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS Analytische Dienstleistungen

V. **Manager:** Erfüllt nicht administrative leitende und aufsichtsführende Aufgaben und unterstützt alle Anstrengungen zur Erfüllung des Vertrags, einschließlich des Einsatzes anerkannter Auftragnehmer auf dem Gebiet analytischer Dienstleistungen.

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung
Program/Project Manager; Program/Project Officer; Site Manager/Supervisor	a. Erfüllt nicht administrative leitende und aufsichtsführende Aufgaben und unterstützt alle Anstrengungen zur Erfüllung des Vertrags. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> oder 4 Jahre Berufserfahrung beim Management von komplexen Projekten. Andere besondere Anforderungen sind vertragsabhängig.

USA 180/2

DER STAATSSSEKRETÄR
DES AUSWÄRTIGEN AMTS

Berlin, den 29. Juni 2001

Herr Gesandter,

ich beehre mich, den Empfang Ihrer Verbalnote Nummer 866 vom 29. Juni 2001 zu bestätigen, mit der Sie im Namen Ihrer Regierung eine Vereinbarung zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland vorschlagen. Ihre Note lautet wie folgt:

“Herr Staatssekretär:

Unter Bezugnahme auf die zwischen Vertretern der Regierungen der Bundesrepublik Deutschland und der Vereinigten Staaten von Amerika geführten Gespräche habe ich die Ehre, Ihnen Folgendes mitzuteilen:

Um die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten versorgen zu können, beabsichtigt die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika mit einer Reihe von Unternehmen Verträge über die Erbringung dieser Dienstleistungen (im Folgenden als “analytische Dienstleistungen” bezeichnet) zu schließen.

An den
Geschäftsträger a.i.
der Vereinigten Staaten von Amerika
Terry Snell

Berlin

Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika würde es begrüßen, wenn die bei diesen Unternehmen tätigen Arbeitnehmer zur Erleichterung ihrer Tätigkeit die Befreiungen und Vergünstigungen gemäß Artikel 72 Absatz 5 des Zusatzabkommens zum NATO-Truppenstatut (ZA-NTS) erhalten könnten. Ich beehre mich deshalb, Ihnen im Namen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika eine Vereinbarung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS vorzuschlagen, die Rahmenbedingungen für die Rechtsstellung dieser Unternehmen und der dort beschäftigten Arbeitnehmer sowie ihre Tätigkeit in der Bundesrepublik Deutschland festlegt. Die Vereinbarung soll folgenden Wortlaut haben:

1. Die mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen werden ausschließlich für die Streitkräfte der Vereinigten Staaten von Amerika tätig. Ihre Tätigkeit ist auf die Erbringung von analytischen Dienstleistungen beschränkt, die von deutschen Unternehmen nicht ohne Beeinträchtigung der militärischen Bedürfnisse der Streitkräfte der Vereinigten Staaten von Amerika erbracht werden können. Unternehmen, die mit solchen Dienstleistungen beauftragt sind, können auch technische Fachkräfte gemäß Artikel 73 ZA-NTS nach Maßgabe des Verbalnotenwechsels vom 27. März 1998 beschäftigen, wenn die nach Nummer 5 Abschnitt d Unterabschnitt cc dieses Verbalnotenwechsels erforderlichen dienstlichen Angaben auch weiterhin fortlaufend den deutschen Behörden übermittelt werden. Analytische Dienstleistungen umfassen die Tätigkeiten im Bereich der militärischen Planung und der nachrichtendienstlichen Analyse sowie Tätigkeiten zur Unterstützung verschiedener Kommandobereiche durch Strategie- und Kriegsplanung. Die im vorhergehenden Satz bezeichneten Tätigkeiten sind im Einzelnen in der im Anhang zu dieser Verbalnote beigefügten Liste aufgeführt, die Bestandteil dieser Verbalnote ist. Falls notwendig können beide Seiten Konsultationen mit dem Ziel der Änderung dieser Liste durch einen zusätzlichen Notenwechsel aufnehmen.

2. a) Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika stellt sicher, dass die mit den analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen nur entsprechend qualifizierte Personen für die unter Nummer 1 genannten Tätigkeiten beschäftigen, um die unter Nummer 1 aufgeführten Dienstleistungen auszuüben.

b) Die Gesamtzahl der Arbeitnehmer, die mit analytischen Dienstleistungen für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Streitkräfte der Vereinigten

Staaten von Amerika beauftragt sind, soll in einem vernünftigen Verhältnis zu dem Auftrag und den künftigen Anforderungen stehen, einschließlich der Basisfunktionen zur Unterstützung von Schutzzonen, verschiedener NATO-Einsätze wie SFOR/KFOR, begleitender Einsätze und Übungen, Truppenschutz, Aufrechterhaltung der Einsatzfähigkeit für größere und kleinere Einsätze im gesamten militärischen Einsatzbereich, und in potentiellen Notfällen.

c) Es besteht Einvernehmen darüber, dass weder Artikel 72 des Zusatzabkommens zum NATO-Truppenstatut noch diese Vereinbarung für einzelne Unternehmen einen Rechtsanspruch auf Zuerkennung einer Rechtsstellung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS begründen. Dafür bedarf es vielmehr in jedem Einzelfall einer gesonderten Vereinbarung. Die deutschen Behörden werden Anträge auf eine solche Rechtsstellung wohlwollend und zügig bearbeiten.

d) Vor Antragstellung eines Unternehmens auf Zuerkennung einer Rechtsstellung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS wird die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika die Dienstleistung, für welche die Rechtsstellung eines Unternehmens angestrebt wird, überprüfen, um sicherzustellen, dass sich jede Tätigkeit im Wesentlichen mit den Tätigkeiten deckt, die in dem unter Nummer 1 genannten Anhang aufgelistet sind.

3. Nach Abschluss einer solchen Vereinbarung genießt das jeweilige Unternehmen unbeschadet des Artikels 72 Absatz 6 ZA-NTS Befreiungen und Vergünstigungen nach Artikel 72 ZA-NTS mit folgenden Einschränkungen:

a) Die Vertragsparteien sind sich einig, dass für die mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen die Befreiung von Zöllen, Steuern, Einfuhr- und Wiederausfuhrbeschränkungen und von der Devisenkontrolle zur Erfüllung ihrer Aufgaben nicht notwendig ist. Privilegien nach Artikel 72 Absatz 1 Buchstabe a ZA-NTS werden daher den Unternehmen nicht gewährt.

b) Ferner genießen die mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen keine Befreiung von den Vorschriften des Arbeitsschutzrechts. Innerhalb ihres Ermessensspielraums lassen die zuständigen deutschen Behörden Ausnahmen nach den Arbeitsschutzbestimmungen (insbesondere nach § 3 der Unfallsverhü-

tungsvorschrift "Allgemeine Vorschriften") für diejenigen Einrichtungen der mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen zu, die innerhalb von Liegenschaften untergebracht sind, die den Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika zur ausschließlichen Benutzung überlassen worden sind.

4. Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und die Regierung der Bundesrepublik Deutschland vereinbaren, dass der Bedarf der mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen an Liegenschaften und Bürofläche nicht durch die Bundesrepublik Deutschland gedeckt wird. Falls die mit Analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen Liegenschaften nutzen, die den Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika von der Bundesrepublik Deutschland überlassen worden sind, dürfen diese daraus keinen wirtschaftlichen Nutzen ziehen. Etwaige Entschädigungen, die mit Analytischen Dienstleistungen beauftragte Unternehmen für eine solche Nutzung zahlen, stehen der Bundesrepublik Deutschland zu. Aus der gemeinsamen Nutzung von Liegenschaften, die den Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika zur Verfügung gestellt wurden, erwächst den mit Analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen kein Anspruch auf eine besondere Rechtsstellung.

5. a) Arbeitnehmern von mit Analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen werden, wenn sie ausschließlich für diese tätig sind, die gleichen Befreiungen und Vergünstigungen gewährt wie Mitgliedern des zivilen Gefolges der Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika, es sei denn, dass die Vereinigten Staaten von Amerika sie ihnen beschränken.

b) Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika verpflichtet sich, gemäß Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe a und Artikel 72 Absatz 6 ZA-NTS die Befreiungen und Vergünstigungen, die nach dem Zusatzabkommen zum NATO-Truppenstatut für das zivile Gefolge gelten, solchen Arbeitnehmern ganz zu entziehen, die nicht unter Nummer 1 fallen. Personen, die die Voraussetzungen der Nummer 1 erfüllen und bereits Befreiungen und Vergünstigungen in Anspruch genommen haben, werden die vor dem Datum dieser Vereinbarung tatsächlich gewährten Befreiungen und Vergünstigungen und die daraus folgenden vermögenswerten Vorteile nicht rückwirkend entzogen. Bei diesen Personen werden die Zeitabschnitte, während derer sie bis zur Privilegierung der Vertragsfirma gemäß Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS im Rahmen der analytischen Dienstleistungen beschäftigt waren, bei der

Beurteilung des Ausschlussgrundes nach Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS nicht berücksichtigt.

c) Befreiungen und Vergünstigungen werden Arbeitnehmern nicht gewährt, die unter Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b ZA-NTS fallen. Insbesondere können gemäß Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS nur Personen anerkannt werden, die bei Aufnahme ihrer Tätigkeit keinen Wohnsitz oder gewöhnlichen Aufenthalt im Bundesgebiet haben.

aa) Personen, die sich im Bundesgebiet in ihrer Eigenschaft als Mitglieder der US-Streitkräfte oder ihres zivilen Gefolges oder als Angehörige solcher Mitglieder aufgehalten haben, können innerhalb einer Frist von 90 Tagen nach Beendigung ihrer Tätigkeit als Mitglieder der Streitkräfte oder des zivilen Gefolges oder ihrer Eigenschaft als Angehörige eine Tätigkeit nach Nummer 1 aufnehmen, ohne dass allein aufgrund dieser Tatsache die Begründung eines Wohnsitzes oder gewöhnlichen Aufenthalts im Bundesgebiet im Sinne des Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS angenommen wird. Voraussetzung für eine Anschlussprivilegierung ist jedoch, dass vor Beginn der Tätigkeit im Rahmen analytischer Dienstleistungen kein Wohnsitz oder gewöhnlicher Aufenthalt im Bundesgebiet im Sinne des Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS begründet worden ist.

bb) Personen, die analytische Dienstleistungen nach den im Anhang aufgelisteten Tätigkeiten im Rahmen eines Vertrags ausübten und wie Mitglieder des zivilen Gefolges angesehen und behandelt wurden, können innerhalb einer Frist von 90 Tagen nach Beendigung ihrer Tätigkeit nach Nummer 1 erneut eine Arbeit nach Nummer 1 oder als technische Fachkraft im Rahmen eines anderen Vertrags/ Folgevertrags aufnehmen, ohne dass allein aufgrund dieser Tatsache die Begründung eines Wohnsitzes oder gewöhnlichen Aufenthalts im Bundesgebiet im Sinne des Artikels 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS angenommen wird. Härtefälle werden wohlwollend geprüft. Voraussetzung für eine Anschlussprivilegierung ist jedoch, dass vor Beginn der Anschlusstätigkeit im Rahmen analytischer Dienstleistungen oder als technische Fachkraft kein Wohnsitz oder gewöhnlicher Aufenthalt im Bundesgebiet im Sinne des Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b Ziffer iv ZA-NTS begründet worden ist.

cc) Die Vertragsparteien sind sich einig, dass Arbeitnehmer, die Tätigkeiten nach Nummer 1 verrichten und Arbeitnehmer privater Unternehmen sind, die im Auftrag der Truppe tätig sind, gemäß Artikel 72 ZA-NTS wie Mitglieder des zivilen Gefolges angesehen und behandelt werden, wenn diese Arbeitnehmer die Voraussetzungen des Artikels 72 Absatz 5 ZA-NTS erfüllen.

d) Bevor ein Arbeitnehmer, dem die Befreiungen und Vergünstigungen gewährt werden sollen, die nach dem Zusatzabkommen zum NATO-Truppenstatut für das zivile Gefolge gelten, seine Tätigkeit bei dem mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen aufnimmt, übermitteln die zuständigen Behörden der US-Streitkräfte den zuständigen Behörden des jeweiligen Landes folgende Informationen:

aa) Person des Arbeitnehmers:

Name, Geburtsdatum, Staatsangehörigkeit, Passnummer, Sozialversicherungsnummer, Wohnanschrift und Telefonnummer in Deutschland sowie Familienstand;

bb) Angehörige des Arbeitnehmers:

Staatsangehörigkeit des Ehegatten; falls Deutsche(r) Name und abweichender Geburtsname, Zahl der Kinder sowie der abhängigen Familienangehörigen, die im Haushalt des Arbeitnehmers leben;

cc) dienstliche Angaben:

Name sowie deutsche Zivilanschrift des Firmensitzes und Telefonnummer des mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmens, Vertragsnummer, Sitz des Project Managers bzw. des verantwortlichen Mitarbeiters der Firma in Deutschland, Arbeitsort, zivile Dienstanschrift und Diensttelefon, Beschreibung der dienstlichen Aufgabenstellung, Beginn und voraussichtliches Ende des Arbeitsverhältnisses (Kopie des Arbeitsvertrags bzw. Angebot und Annahme), Umfang der Vergütung, d.h. Lohn oder Gehalt zuzüglich des geldwerten Vorteils für die gewährten Privilegien, Bezeichnung der gesamten gewährten Vergütungsbestandteile im Generalvertrag;

dd) Schulbildung und Ausbildung, Qualifikationen sowie beruflicher Werdegang:

Schulbildung und Ausbildung (Name und Bezeichnung der Bildungsanstalt, Bezeichnung und Datum der Abschlüsse), Qualifikationsnachweise, Darstellung der Fähigkeiten auf militärischem Gebiet, soweit sie für die zu leistende Arbeit erforderlich sind, sowie des beruflichen Werdegangs;

ee) vom Arbeitnehmer verfasster persönlicher Lebenslauf;

ff) Erklärung, ob der betreffende Arbeitnehmer im Besitz einer deutschen Arbeitsgenehmigung war (ausstellende Behörde, Dauer, Art der Arbeitsgenehmigung);

gg) Erklärung des Arbeitnehmers über die Absicht, keinen Wohnsitz oder gewöhnlichen Aufenthalt in Deutschland zu nehmen.

e) Die zuständige Behörde des Landes nimmt so bald wie möglich, normalerweise nicht später als vier Wochen nach Erhalt der Informationen zu den einzelnen Arbeitnehmern schriftlich Stellung und begründet die Einwendungen. Falls binnen sechs Wochen keine Stellungnahme erfolgt, bedeutet Schweigen, dass keine Einwendungen bestehen. Falls Einwendungen erhoben werden, erfolgt grundsätzlich innerhalb einer Woche ein Meinungsaustausch zwischen den Behörden des Landes und der US-Streitkräfte, ob den betreffenden Arbeitnehmern unter Bezugnahme auf diesen Notenwechsel und nach Maßgabe der darin vereinbarten Rahmenbedingungen die Befreiungen und Vergünstigungen gemäß Artikel 72 Absatz 5 ZA-NTS zu gewähren sind. Führt dieser Meinungsaustausch zu keiner Einigung, wird das Ergebnis dem Arbeitgeber und dem einzelnen Arbeitnehmer mitgeteilt. Das Auswärtige Amt sowie die Behörden der Finanz-, Zoll-, Bundesvermögens-, Arbeits- und allgemeinen inneren Verwaltung sowie die Sozialversicherung werden unterrichtet.

f) Das Ergebnis dieses Meinungsaustauschs lässt das Recht der zuständigen deutschen Behörden, einschließlich der Finanzbehörden, unberührt, insbesondere die Staatsangehörigkeit des betreffenden Arbeitnehmers und seine tatsächliche Tätigkeit sowie die Ausschließlichkeit dieser Tätigkeit bei dem mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen zu überprüfen. Dies schließt Außenprüfungen bei dem mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen ein. Sie sind hierbei jedoch an die Beurteilung der zuständigen Behörde des Landes im Rahmen des Meinungsaustausches gebunden, es sei denn, dass der Sachverhalt

bezüglich der von den Behörden der US-Streitkräfte zu dem betreffenden Arbeitnehmer übermittelten Informationen oder bezüglich der Ausschlussgründe gemäß Artikel 72 Absatz 5 Buchstabe b ZA-NTS sich anders darstellt oder unvollständig war.

g) Die zuständigen Behörden der US-Streitkräfte benachrichtigen die Behörden des jeweiligen Landes, falls sie einem Arbeitnehmer eines mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmens die ihm gewährten Befreiungen und Vergünstigungen ganz oder teilweise entziehen.

6. Falls in Fällen dringender militärischer Erfordernisse, die durch die höheren US-Militärbehörden festgestellt sind, die US-Streitkräfte nicht in der Lage sind, die oben dargelegten Anforderungen in Bezug auf Vorabmitteilung und Meinungsaustausch zu erfüllen, werden sie die betroffenen Länder sofort über die gegenwärtige oder bevorstehende Anwesenheit solcher Arbeitnehmer von mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen unterrichten, sobald das dringende Erfordernis und der Einsatz von solchen Arbeitnehmern bekannt werden. Die Behandlung als ein Arbeitnehmer eines privilegierten Unternehmens im Falle eines solchen dringenden Erfordernisses geschieht unter Vorbehalt, bis die ordnungsgemäße Mitteilung und der Meinungsaustausch nach Nummer 5 stattgefunden haben, längstens für 10 Wochen. Jede Änderung in der Behandlung als Ergebnis dieser Mitteilung und des Meinungsaustauschs nach Nummer 5 wird so schnell wie möglich umgesetzt.

7. Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika teilt dem Auswärtigen Amt mit, an welchem Ort das jeweilige mit analytischen Dienstleistungen beauftragte Unternehmen seinen Sitz in der Bundesrepublik Deutschland hat, ebenso die Zahl der von ihm beschäftigten privilegierten und nicht privilegierten Arbeitnehmer, ihre Einsatzorte sowie Änderungen dieser Angaben. Die Mitteilung erfolgt jährlich im Dezember.

8. Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika benachrichtigt das Auswärtige Amt der Bundesrepublik Deutschland, falls die Behörden der Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika den mit analytischen Dienstleistungen beauftragten Unternehmen die ihnen gewährten Befreiungen und Vergünstigungen ganz oder teilweise entziehen.

9. Die Vertragsparteien dieser Vereinbarung teilen die Dienststellen, die als zuständige Behörden benannt werden, und die Anschriften dieser Dienststellen mit.

10. Eine beratende Kommission wird unter dem gemeinsamen Vorsitz des Auswärtigen Amts und der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika periodisch zusammentreten, um die Umsetzung der Vereinbarung zu überprüfen und Probleme, die von einer der Parteien anhängig gemacht werden, zu behandeln. In Fällen, in denen zwischen Vertretern der Länder und der US-Streitkräfte keine Übereinstimmung hinsichtlich der Begriffe oder der Anwendung dieser Vereinbarung besteht, wird die Kommission so bald wie möglich nach Eingang einer schriftlichen Bitte von Vertretern der Länder oder der US-Streitkräfte zusammentreten, um eine Lösung zu finden und einen schriftlichen Bericht zu erstellen, der von den beiden Vorsitzenden unterzeichnet wird. Falls möglich, soll der Bericht eine schriftliche Empfehlung enthalten.

11. Diese Vereinbarung kann jederzeit schriftlich gekündigt werden. Die gesonderten Vereinbarungen nach Nummer 2 Buchstabe c bleiben jedoch auch nach Beendigung dieser Vereinbarung bis zu dem in ihnen festgelegten Außerkrafttreten in Kraft, längstens jedoch bis zum 31. Dezember des auf das Außerkrafttreten dieser Vereinbarung folgenden Jahres. Jedoch dürfen nach dem Ende dieser Vereinbarung keine Beschäftigten mehr auf der Basis der weitergeltenden gesonderten Vereinbarungen neu eingestellt oder Verträge bereits Beschäftigter auf ihrer Basis verlängert werden. Keine in dieser Vereinbarung enthaltene Bestimmung kann dahingehend verstanden werden, dass es den genannten Unternehmen versagt sein soll, ihre Tätigkeit nach deutschem Recht zu entfalten oder Personen nach deutschem Recht zu beschäftigen.

12. Diese Vereinbarung wird in englischer und deutscher Sprache geschlossen, wobei jeder Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

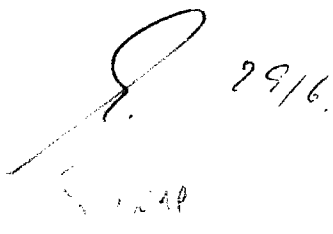
Falls sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den unter den Nummern 1 bis 12 gemachten Vorschlägen einverstanden erklärt, werden diese Note und die das Einverständnis Ihrer Regierung zum Ausdruck bringende Antwortnote

eine Vereinbarung zwischen unseren beiden Regierungen im Sinne des Artikels 72 Absatz 4 ZA-NTS bilden, die mit dem Datum Ihrer Antwortnote in Kraft tritt.

Genehmigen Sie, Herr Staatssekretär, die Versicherung meiner ausgezeichnetsten Hochachtung."

Ich beehre mich, Ihnen mitzuteilen, dass meine Regierung mit den in Ihrer Note enthaltenenen Vorschlägen einverstanden ist. Ihre Note und diese Antwortnote bilden somit eine Vereinbarung zwischen unseren Regierungen, die mit dem Datum dieser Antwortnote in Kraft tritt und deren deutscher und englischer Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

Genehmigen Sie, Herr Gesandter, die Versicherung meiner ausgezeichneten Hochachtung



Handwritten signature and date: 29/6.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS Analytische Dienstleistungen

1. **Planer:** Entwickelt Pläne und Konzepte. Gestaltet Anforderungen zur Datenerfassung in Unterstützung der Planung. Steht hochrangigen Führungskräften mit Rat und Empfehlungen hinsichtlich der Pläne und Konzepte zur Seite.

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Military Planner	a.	Entwickelt militärische Einsatzpläne und berät. Entwickelt militärische Pläne für den Ernstfall und Einsatzpläne. Liefert Richtlinien, erteilt Rat und leistet technische Hilfe bei der Entwicklung von Einsatzplänen, Befehlen und Ablaufplänen für die Streitkräfteentsendung, um Einsätze und Übungen zu unterstützen. Plant, analysiert, koordiniert, bewertet und integriert Maßnahmen, die zur Unterstützung von derzeitigen und zukünftigen militärischen Aufträgen benötigt werden. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> und Besuch des <i>Command and General Staff College</i> ; 10 Jahre Berufserfahrung.
Combat Service Support Analyst	b.	Analysiert und überprüft Pläne. Verfügt über die militärischen Fachkenntnisse und das Wissen, um zu gewährleisten, dass die Erwägungen betreffend Kampfaufträge, Kampfunterstützung und logistische Kampfunterstützung in der Planung und Ausführung optimiert werden. Analysiert und überprüft bestehende militärische Pläne für den Ernstfall, um die Nachhaltigkeit von Einsätzen und die umfassende Einsatzfähigkeit zu gewährleisten. Plant die Durchführung von Einsätzen über die gesamte Dauer und den gesamten Umfang des Konflikts, führt Auftragsanalysen durch, entwickelt Einschätzungen zur Sicherstellung der logistischen Kampfunterstützung, analysiert und vergleicht Einsatzkonzepte zur Unterstützung von Logistik- und friedenserhaltenden Einsätzen der NATO. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 15 Jahre Berufserfahrung.
Material Readiness Analyst	c.	Entwickelt und analysiert Pläne. Entwickelt militärische Einsatzpläne in Bezug auf die Einsatzfähigkeit des Materials. Plant und synchronisiert zukünftige Materialbereitschaftseinsätze in Form von zeitlich und sachlich gegliederten Plänen für Einsätze. Analysiert und überprüft bestehende militärische Pläne für den Ernstfall, um die Nachhaltigkeit von Einsätzen und die umfassende Einsatzfähigkeit zu gewährleisten. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; zusätzlich zivile und militärische Ausbildung wie z. B. Besuch des <i>Command and General Staff College</i> oder einer gleichwertigen Einrichtung; 10 Jahre Berufserfahrung beim US-Militär.
Senior Movement Analyst	d.	Entwickelt Pläne und berät. Entwickelt Einsatzpläne und Einzelbefehle für Kampfeinsätze, friedenserschaffende/friedenserhaltende Einsätze und Entsendungen/Neuentsendungen durch die Anwendung umfassender Fachkenntnisse und Erfahrungen im technisch-militärischen Bereich. Führt die Stäbe von nachgeordneten, gleichrangigen und übergeordneten Hauptquartieren, um Planungsdaten zu gestalten und zu entwickeln; entwickelt und koordiniert die Automatisierungsmöglichkeiten für das Transportwesen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> oder höhere Militärausbildung; 12 Jahre Berufserfahrung.
Joint Staff Planning Support Specialist	e.	Berät, überprüft und entwickelt Pläne. Stellt seine Fachkenntnisse bei der Planung von verbundenen Einsätzen und von NATO-/Koalitions-Einsätzen und den damit zusammenhängenden Übungen zur Einsatzfähigkeit zur Verfügung. Überprüft Einsatzpläne für US- und NATO-Einsätze (Kampfeinsätze oder nicht kriegerische Einsätze). Entwickelt, analysiert und überprüft Pläne und Normen für Kampf- und Übungseinsätze. Bewertet die Einsatzfähigkeit und ermittelt die Leistungsfähigkeit von Einheiten, Kommandeuren und Stabselementen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Fortbildungskurse beim US-Militär; ehemaliger US-Offizier.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

II.	Analyst: Analysiert Pläne, Daten, nachrichtendienstliche Informationen oder Systeme. Entwickelt Einschätzungen und gibt Empfehlungen bei Mängeln ab. Integriert Informationen aus einer Vielzahl von Quellen in mehrere Systeme; gewährleistet das Zusammenspiel von Systemen. Sammelt Daten für die Analyse. Entwickelt Produkte auf der Grundlage von Analysen.
-----	--

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Senior Principal Analyst	a.	Analysiert und überarbeitet Abläufe. Analysiert und überarbeitet Auftragsabläufe der "Einsatzplanung im Kommandobereich" (TEP) durch Anwendung von Überarbeitungsprinzipien aus dem privatwirtschaftlichen Bereich. Schlägt Änderungen vor und unterstützt deren Umsetzung. Unterstützt die Teilnahme an damit zusammenhängenden Studien. Entwickelt Hilfsmittel und Informationssysteme, die zur Unterstützung des Verwaltungsablaufs benötigt werden. Entwickelt Unternehmensinformationsmodelle zum Einsatz bei der Gestaltung und Erstellung von integrierten, gemeinsam genutzten Datenbankverwaltungssystemen und wendet diese an. Betreut/ändert logistische Schemata und physische Strukturen des TEP Verwaltungsinformationssystems. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 15 Jahre Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Signal Intelligence	b.	Analysiert und integriert Daten. Wertet elektronische nachrichtendienstliche Daten aus luftgestützten, bodengestützten und nationalen Quellen aus. Fügt Informationen zu einer Gesamtquellenanalyse zusammen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 10 Jahre nachrichtendienstliche Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Topographic/Terrain Analyst	c.	Entwickelt nachrichtendienstliche Produkte. Entwickelt maßgeschneiderte nachrichtendienstliche Produkte unter Einsatz von Überwachung, Kartografie und Bildrecherche sowie unter Einsatz von multispektraler Bildproduktion und Kartografie des <i>general area limitation environment system</i> . ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Fortbildungskurse oder Abschluss im militärischen Nachrichtenwesen; 10 Jahre Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Measurement and Signature	d.	Sammelt und analysiert Daten. Sammelt und analysiert nachrichtendienstliche Daten durch Anwendung von Prinzipien der Physik und Elektrotechnik beim Einsatz von komplexen Laserdetektoren, Infrarotgeräten, Radiometern, Radargeräten sowie akustischen und seismischen Sensoren. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 10 Jahre Berufserfahrung.
Intelligence Analyst – Counterintelligence/ Human Intelligence	e.	Analysiert Daten. Analysiert Daten, die im Zusammenhang mit dem Truppschutz sowie mit der personellen und der materiellen Sicherheit der Infrastruktur. Analysiert Antiterrorismus-, Umsturz-, Sabotage- und Spionagedrohungen. Bedient Systeme zur Analyse von Dröhungen. ANFORDERUNGEN: nachrichtendienstliche Ausbildung; 5 Jahre Berufserfahrung.
Military Intelligence Planner	f.	Analysiert Pläne. Analysiert, überprüft und überarbeitet Einsätze und Einsatzpläne im Kommandobereich und auf nationaler Ebene. Erstellt detaillierte Einsatz- und Krisenpläne. Stellt sicher, dass sich die nachrichtendienstliche Tätigkeit auf Schwerpunkteinsätze konzentriert, und bringt nachrichtendienstliche Produkte auf den neuesten Stand. Entwickelt die Übungsstruktur für die nachrichtendienstlichen Gefechtsfeld-Betriebssysteme, entwickelt Szenarien für Stabsdivisionsübungen und wichtige Stabsübungen des nachgeordneten Kommandos. Entwickelt und koordiniert den Strukturplan für die nachrichtendienstliche Kommunikation und die Anforderungen, um zu gewährleisten, dass das Gefechtsfeld-Betriebssystem der Division kompatibel ist. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> u. 6 Jahre Berufserfahrung oder 10 Jahre Berufserfahrung einschließlich entsprechender militärischer und ziviler Ausbildung.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung
All Source Analyst	g. Entwickelt und analysiert Pläne. Entwickelt Einsatzpläne, Befehle und Ablaufpläne für die Streitkräfteentsendung, um Einsätze und Übungen zu unterstützen. Plant, analysiert, koordiniert, bewertet und integriert Stabsmaßnahmen, die zur Unterstützung der derzeitigen und zukünftigen Aufträge der Division benötigt werden. Erstellt Bedrohungsanalysen für spezifische Divisionseinsätze; 3ne. Bereitet die Gefechtsfeld-Aufklärung vor und erstellt auf der Grundlage dieser Erkenntnisse damit zusammenhängende Produkte. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> und 6 Jahre Berufserfahrung oder 10 Jahre Berufserfahrung (davon 5 Jahre als Feldwebel E-6 oder Hauptmann O-3 oder höher) einschließlich entsprechender militärischer und ziviler Ausbildung.
Analyst/Force Protection	h. Analysiert Systemanforderungen und legt diese fest. Analysiert wichtige Antiterrorismus-/Truppenschutzprogramme und Anwenderanforderungen und wertet sie aus, legt die Ziele der Systeme fest und erarbeitet die Spezifikationen für die Systemgestaltung. Identifiziert alternative Ansätze und wählt geeignete Methoden auf der Grundlage strategischer, doktritärer und politischer Grundsätze aus. ANFORDERUNGEN: <i>Master's Degree</i> im Fach <i>Management Information Systems</i> oder in einem gleichwertigen Fach oder entsprechende Berufserfahrung; 10 Jahre Berufserfahrung.
Senior Military Analyst	i. Forscht und analysiert. Führt gezielte Forschungsarbeiten und Analysen durch; arbeitet Präsentationen aus, erarbeitet Artikel zur Veröffentlichung und entwickelt erstmals die Konzepte und den Rahmen für ausgewählte Projekte. Führt Analysen durch, entwickelt Pläne und ermöglicht deren Umsetzung. Analysiert und entwickelt strategische Einsatzkonzepte; operationelle und logistische Fragen; Organisationsstruktur, Ausrüstung und Modernisierung der Streitkräfte; Übungen und Schulungen und C4ISR (Command, Control, Computer, Communications, Intelligence, Surveillance, Reconnaissance). ANFORDERUNGEN: <i>Master's Degree</i> ; Besuch des <i>Senior Service Military College</i> und des <i>Command and General Staff College</i> oder Besuch einer gleichwertigen Einrichtung, Obersteuuant O-5 oder höher.
Senior Engineer (Operational Targeteer)	j. Gestaltet Konzepte und Strukturen für den Nachrichtendienst, die Überwachung und die Aufklärung (ISR). Organisiert und gestaltet zielbezogene nachrichtendienstliche Strukturen. Entwickelt operationelle und Systemstrukturen als Grundlage für zielbezogene nachrichtendienstliche Fähigkeiten und als Richtlinie für die Ziele der Joint Vision 2020. Integriert die ISR-Funktionen, gestaltet und erstellt die Zielentwicklung im Einsatzraum sowie Konzepte, Pläne, Strategien und Strukturen zur Kampfschadensauswertung (BDA). ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> im Bereich Ingenieurwesen oder in einem anderen technischen Fach; 8 Jahre Militärführung und/oder –ausbildung.
Senior System Analyst	k. Gestaltet und integriert Konzepte und Strukturen für den Nachrichtendienst, die Überwachung und die Aufklärung (ISR). Entwickelt und integriert ISR-Konzepte Themen, funktionale Substrukturen, Umsetzungspläne, Einsatzkonzepte und ähnliche planbezogene Produkte. Unterstützt den Bereich <i>Communications and Computers</i> , soweit er für die Bereitstellung von nachrichtendienstlichen Informationen für militärische Einsätze relevant ist. Vergleicht das derzeitige Leistungsvermögen mit zukünftigen Anforderungen und analysiert Defizite. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; militärische Ausbildung; umfangreiche militärische Erfahrung im nachrichtendienstlichen Bereich.
Senior Engineer (Senior Intelligence Systems Analyst)	l. Analysiert Anforderungen für den Nachrichtendienst, die Überwachung und die Aufklärung (ISR) und legt sie fest. Gestaltet, entwickelt und erstellt ISR-Systemstrukturen und -konzepte, Interoperabilitätslösungen, Anwendungsspläne, Betriebskonzepte, Datenbanken und operationelle Strukturen und setzt diese um. Analysiert nachrichtendienstliche Verfahren, Systeme, Programme und Vorschläge zur Abgabe geeigneter Empfehlungen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> in einem verwandten Bereich; Besuch der <i>Senior Service School</i> oder einer entsprechenden <i>Senior Management School</i> ; 5 Jahre Berufserfahrung in der nachrichtendienstlichen Analyse; 10 Jahre Tätigkeit in mittleren und leitenden militärischen Funktionen im nachrichtendienstlichen Bereich.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
HQ EUCOM Liaison (LNO)/Senior Analyst and Subject Matter Expert	m.	Analysiert. Ruft Daten aus Systemen mit automatischer Identifikationstechnologie (AIT) ab. Entwickelt, konfiguriert, testet und überprüft analytische Modelle und verwendet Testdaten zu ihrer Prüfung und Freigabe. Analysiert Verteilungssysteme und verwandelt automatisierte Informationssysteme, die den JTD(Joint Theater Distribution)-Prozess berühren oder ein Teil von ihm sind. Analysiert Fragen und Prozesse aus dem Bereich verbundener Einsätze. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> im Fach <i>Distribution</i> oder in einem anderen Logistikbereich; 10 Jahre Berufserfahrung.
Interoperability Analyst	n.	Analysiert Daten. Analysiert Daten für im Hinblick auf ihre Freigabe im Rahmen der <i>joint interoperability certification</i> . Identifiziert in Frage kommende Systeme für die Feststellung der Interoperabilität und für mögliche Tests, legt Verschlüsselungsanforderungen fest, entwickelt Interoperabilitätskriterien, aufgrund derer die Ausrüstung für Koalitions-/verbundene Einsätze freigegeben werden kann. Stellt analytische und fachkundige Unterstützung für die Entwicklung von militärischen Übungsplänen und Berichten. ANFORDERUNGEN: Militärdienst auf Battalionsebene oder höher; 10 Jahre Berufserfahrung im Bereich Analyse, davon mindestens 3 Jahre im Bereich C4I.
Analyst	o.	Analysiert und entwickelt militärische Übungen. Analysiert Anforderungen für Übungen der Einheit und entwickelt Computersimulationsübungen zu deren Erfüllung. Wertet die Leistung der Einheit bei Computersimulationsübungen aus. Legt im Falle von Leistungsdefiziten spezifische Übungen und operationelle Abhilfemaßnahmen fest. Überwacht und analysiert militärische Übungen und Einsätze, um die Übereinstimmung mit Grundsätzen und Leitlinien zu gewährleisten. Entwirft Übungsszenarios, Feldzugspläne, Pläne für das Einsatzgebiet und Befehle zur Unterstützung von Übungen. Testet und bewertet Computersimulationsdatenbanken. Beaufsichtigt computersimulierte Einsätze, um zu gewährleisten, dass Computer- und Kommunikationssysteme den militärischen Einsatz genau wiedergeben. Arbeitet während der Simulation der Kampfbedingungen eng mit den Soldaten unter militärischen Übungsbedingungen zusammen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Besuch des <i>Command and General Staff College</i> oder einer gleichwertigen Einrichtung (ersatzweise 10 Jahre Berufserfahrung in der Planung, Entwicklung oder Leitung von militärischen Übungseinsätzen); 15 Jahre Militärdienst in einem oder mehreren Gefechtsfeld-Betriebssystemen) oder im funktionellen Bereich; 2 Jahre Berufserfahrung in der Anwendung militärischer Automatisierungssysteme wie <i>Command and Control Systems</i> oder Computersimulationen; 2 Jahre Berufserfahrung als militärischer Ausbilder (Erfahrungen als Führer oder Kommandeur eines Zuges oder höher sind gleichwertig).
Senior Analyst	p.	Beobachtet und analysiert militärische Übungen. Analysiert militärische Auftragsanforderungen im Zusammenhang mit der Entwicklung computergesteuerter Simulationsübungen und militärischer Übungen. Beobachtet und analysiert militärische Übungen und Einsätze, um die Übereinstimmung mit militärischen Grundsätzen, Leitlinien und Verfahren zu gewährleisten. Unterstützt die <i>After Action Review Analysis</i> . Koordiniert computersimulationsunterstützte Hilfsprogramme. Gibt Rat und Empfehlungen hinsichtlich der Planung, Entwicklung, Stellenbesetzung, Konfiguration, Überprüfung, Leitung und Dokumentation von Computersimulationsübungen. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; Besuch des <i>Command and General Staff College</i> oder einer gleichwertigen Einrichtung; 10 Jahre Militärdienst als Offizier auf Divisionsebene; 2 Jahre in Entwicklung, Planung, Konfiguration und Leitung von groß angelegten Computersimulationsübungen.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
EAC MASINT Analyst EAC MASINT Senior Analyst	q.	Recherchiert und verarbeitet und analysiert Daten. Betreibt Recherche für die Planung von nachrichtendienstlichen Einsätzen und entwickelt Optionen für Einsätze und Übungen. Verarbeitet und analysiert Messungen und Signaturdaten. Erstellt analytische Berichte. Schult Soldaten in der Anwendung von Prototypen und <i>low density MASINT systems</i> . ANFORDERUNGEN: 2 Jahre College oder gleichwertige höhere Schule; höhere militärisch-technische Ausbildung als <i>Signal Intelligence Collector</i> oder <i>Analyst Technician</i> ; Aufbaulehrgang für <i>Intelligence Officers</i> oder gleichwertige Weiterbildung; Besuch eines <i>MASINT Operations and Collection Course</i> oder gleichwertige Erfahrung; 12 Jahre Berufserfahrung als <i>US Military Intelligence Collector</i> oder <i>Analyst Technician</i> (15 Jahre beim <i>Senior Analyst</i>).
EAC MASINT Analyst (Imagery)	r.	Verarbeitet und analysiert Bilddaten. Erstellt Aufklärungs- und Überwachungsberichte und leitet diese weiter. Erstellt und pflegt Bilddatenwertungsdateien. Empfängt, verarbeitet, bewertet und verbreitet Bilddatenwertungsdateien. Entwickelt Optionen für Einsätze und Übungen. Unterstützt die Bildaufklärung. Schult Soldaten in der Anwendung von Bilddatenwertungsmitteln. ANFORDERUNGEN: 2 Jahre College oder gleichwertige höhere Ausbildung; höhere militärisch-technische Ausbildung als <i>Imagery Analyst</i> oder Techniker; Aufbaulehrgang für <i>Intelligence Officers</i> oder gleichwertige Weiterbildung; Besuch des <i>MASINT Operations and Collection Course</i> oder gleichwertige Berufserfahrung; 10 Jahre Berufserfahrung als <i>Imagery Analyst</i> oder Techniker beim US-Militär.
Science Specialist	s.	Analysiert. Plant und leitet Einsätze. Führt komplexe Datenanalysen durch und erstellt eine Vielzahl von technischen Berichten und Einführungen, einschließlich der Erstellung von Verfahren und Plänen. Entwickelt Methoden zum Erwerb, zur Analyse und zur Verarbeitung technischer Daten. ANFORDERUNGEN: Ph.D. im naturwissenschaftlichen Bereich; 15 Jahre Berufserfahrung.
Management Analyst	t.	Erforscht und analysiert. Erforscht und analysiert Anforderungen zur Gestaltung, Entwicklung, Überprüfung und Umsetzung von Informationssystemen. Analysiert Prozesse zur Steigerung der Effizienz. Hilft bei der Umsetzung von Initiativen zur Prozessverbesserung im Bereich <i>Theater Engagement Planning</i> (TEP). Führt eine Dokumentation zur Unterstützung der Anwender und entwickelt Schulungsmaterialien für Anwender des TEP <i>Management Information System</i> (MIS). ANFORDERUNGEN: <i>Master's Degree</i> im Fach <i>Business, Management Science</i> oder <i>Engineering</i> oder <i>Bachelor's Degree</i> in jedem beliebigen Fach mit 10 Jahren Berufserfahrung in der Anwendung und in den Methoden zur Unterstützung der Programmauswertung, Planung und Kontrolle.
Senior Engineer (Operations Engineer)	u.	Analysiert. Analysiert <i>Command-and-Control</i> -Prozesse und deren Organisation; Fragen der Einsatzfähigkeit, der Interoperabilität und der Übungen; Umsetzung des gemeinsamen Übungsprogramms aller Waffengattungen und automatisierte Datenverarbeitung zur Feststellung von Anforderungen; arbeitet mögliche Lösungen aus. Analysiert Verfahren und Anwendungen im Bereich C4ISR hinsichtlich der Einsatzfähigkeit und Ausbildung. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> ; 8 Jahre Berufserfahrung.
System Engineer (Senior Engineer/Senior System Engineer)	v.	Analysiert und entwickelt. Definiert alle Aspekte der Systementwicklung von der Analyse der Einsatzerfordernisse bis hin zum Nachweis der Systemleistung. Entwickelt LAN/WAN unter Verwendung von Netzknotten- und Verteilertechnologie (<i>hub and router technology</i>) und setzt diese um. Führt Hardware-/Software-Analysen durch zur Bereitstellung von Vergleichsdaten über Leistungsmerkmale und die Kompatibilität innerhalb der vorhandenen Systemumgebung. Arbeitet optimierende Vergleichsstudien und Bewertungen aus. Empfiehlt Netzwerkänderungen/-verbesserungen. Plant und koordiniert Projektmanagement und -technik. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> (5 Jahre zusätzliche Berufserfahrung kann die Ausbildung ersetzen); 8 Jahre Berufserfahrung.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS

Analytische Dienstleistungen

III. **Berater:** Stellt zwischen den Programmen der US- und der internationalen Streitkräfteführer eine Verbindung her. Gibt Ratschläge und Empfehlungen an Kommandeure in den höchsten Führungsebenen auf der Grundlage militärischer Fachkenntnisse. Evaluiert Ergebnisse und entwickelt Schlussfolgerungen.

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Political Military Analyst/Facilitator	a.	Berät. Dokumentiert und analysiert Führungsstile von früheren und derzeitigen kommandierenden Generälen mit dem Schwerpunkt friedenserhaltende Einsätze. Erfasst systematisch Erkenntnisse, operative Konzepte, Problemstellungen und -lösungen usw. der militärischen Führung im Format von "gesammelten Erfahrungen". Gibt professionellen militärstrategischen Rat und Hilfestellung zur Unterstützung des Programms des Direktoriums (BOD) des kommandierenden Generals (CG), um die Effizienz des Direktoriums zu maximieren. ANFORDERUNGEN: <i>Field-Grade Officer</i> im Ruhestand; Besuch des <i>Command and General Staff College</i> ; <i>Master's Degree</i> .
Senior Leader Program Coordinator	b.	Berät. Sammelt Informationen, aktualisiert die Wissensgrundlage und hält einen ständigen Dialog mit militärischen Führern/Teilnehmern auf höchster Ebene. Entwickelt Konzepte, Schwerpunktbereiche und Ziele für das US-Führungsforum und gibt zeitgerechte und umfassende Empfehlungen ab. Leitet den Übergangsprozess für jedes Forum, um die Stufen von der Planung bis zur Durchführung zu erleichtern. Führt eine Überprüfung nach der Durchführung von Maßnahmen durch, um die Schlüsselpunkte zu erfassen und Veränderungen einzuleiten, wo dies sinnvoll ist. ANFORDERUNGEN: Ehemaliger US-Offizier (Oberstleutnant O-5 oder höher) mit 25 Dienstjahren mit Erfahrung als Kommandeur oder Stabsoffizier. US-Militärschule als Dozent oder Schüler.
Senior Arms Control Analyst	c.	Berät. Bietet fachkundige Unterstützung bei der technischen Rüstungskontrolle im Planungsbereich. Gewährleistet die Einhaltung von Verpflichtungen aus internationalen Rüstungskontrollverträgen durch das Kommando. Unterstützt die Führung bei der Bewertung und Minimierung der Auswirkungen der Rüstungskontrolle, die Einsätze beeinträchtigen. Unterstützt die Schwerpunktbereiche des Kommandeurs bei Einsätzen und Bereitschaft. Unterstützt für den Einsatz wesentliche Aufgaben bei der Förderung von verbundenen NATO- und Koalitionsaufgaben zur Förderung der regionalen Stabilität und Bereitstellung ausgebildeter und kampfbereiter Truppen. Gibt fachkundigen Rat in den folgenden Rüstungskontrollbereichen: Planung, Richtlinien und Grundsätze; Nichtverbreitungsgrundsatz; Schulungen; Ausüstungsforschung, -entwicklung und -beschaffung. Unterstützt die Ausarbeitung von Rüstungskontrollplänen und überprüft vorhandene Pläne im Hinblick auf die Einhaltung der Verträge. Entwickelt Einsatzbefehle und Pläne zur Unterstützung der Rüstungskontrollübungen und Schulungen. Bereitet Standorte auf die vertraglich vorgesehenen Inspektionen vor. Reagiert auf Rüstungskontrollanforderungen. ANFORDERUNGEN: Spezifische Ausbildung über die Eigenschaften von chemischen und biologischen Kampfstoffen, Wirkstofferkennung und Mittel zu deren Identifizierung sowie Gegenmittel-/Antikörperbehandlungen. Staatlich geförderte Ausbildung im Bereich Rüstungskontrolle; 5 Jahre Erfahrungen beim US-Militär.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS **Analytische Dienstleistungen**

IV. Ausbilder: Verantwortlich für die Ausbildung der Streitkräfte in bestimmten Fachgebieten.
--

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Training Specialist	a.	Arbeitet eng mit der Kampftruppe zusammen und liefert maßgeschneiderte Informationen, um die Kampfkraft zu erhöhen. Versteht und erteilt wetterbezogene Empfehlungen an Kommandeure, welche es diesen erlaubt, die Kampfleistung zu maximieren und Vorteile aus den Einschränkungen der feindlichen Truppe zu ziehen. Verfügt über anspruchsvolle militärische Fachkenntnissen und Fähigkeiten in Verbindung mit anderen technischen Fähigkeiten, um zu gewährleisten, dass optimierte Ernstfall- und Einsatzpläne entwickelt werden und dass Erwägungen der logistischen Kampfunterstützung in den Planungsprozess Eingang finden. ANFORDERUNGEN: 8 Jahre Berufserfahrung; 8 Jahre Berufserfahrung als geprüfter US-Militärmeteorologe oder Wetteroffizier.

Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS Analytische Dienstleistungen

V. Manager: Erfüllt nicht administrative leitende und aufsichtsführende Aufgaben und unterstützt alle Anstrengungen zur Erfüllung des Vertrags, einschließlich des Einsatzes anerkannter Auftragnehmer auf dem Gebiet analytischer Dienstleistungen.
--

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung
Program/Project Manager, Program/Project Officer, Site Manager/Supervisor	a.	Erfüllt nicht administrative leitende und aufsichtsführende Aufgaben und unterstützt alle Anstrengungen zur Erfüllung des Vertrags. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> oder 4 Jahre Berufserfahrung beim Management von komplexen Projekten. Andere besondere Anforderungen sind vertragsabhängig.

THE STATE SECRETARY
IN THE FEDERAL FOREIGN OFFICE

Berlin, June 29, 2001

Mr. Chargé d'Affaires:

I have the honor to confirm receipt of your Note Verbale No. 866 of 29 June 2001 with which you propose on behalf of your Government an Arrangement between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany. Your Note reads as follows:

"Mr. State Secretary:

With reference to the discussions between representatives of the Governments of the Federal Republic of Germany and the United States of America, I have the honor to advise you of the following:

In order to provide services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany the Government of the United States of

To the
Chargé d'Affaires a.i.
of the United States of America
Mr. Terry Snell

Berlin

America intends to conclude contracts with a number of enterprises for the provision of such services (hereinafter referred to as Analytical Support Services).

The Government of the United States of America would appreciate if, in order to facilitate their activities, the employees of such enterprises could be accorded the exemptions and benefits specified in Article 72, paragraph (5) of the NATO SOFA Supplementary Agreement (SA). On behalf of the Government of the United States of America I therefore have the honor to propose that an Arrangement be concluded pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA, which shall lay general conditions relating to the legal status of such enterprises and their employees, as well as their activities in the Federal Republic of Germany. The Arrangement should read as follows:

1. Enterprises charged with providing Analytical Support Services shall exclusively serve the United States Forces. The activities of such enterprises shall be restricted to the provision of Analytical Support Services which cannot be undertaken by German enterprises without prejudice to the military requirements of the United States Forces. Enterprises charged with providing such services may also employ "technical experts" under Article 73 of the NATO SOFA SA in accordance with the Exchange of Notes Verbales of 27 March 1998 if the professional details required pursuant to number 5 (d) (cc) of this Exchange of Notes Verbales are also continuously transmitted to the German authorities. Analytical Support Services shall encompass the activities in the area of military planning and intelligence analysis as well as activities in support of various commands through strategic and war planning. The activities mentioned in the sentence above are individually listed on the list attached as the Appendix to this Note Verbale, which is an integral part of this Note Verbale. If necessary, both sides can enter into consultations with the intention of changing this list by an additional exchange of notes.
2. a) The Government of the United States of America shall ensure that the enterprises charged with providing Analytical Support Services employ only suitably qualified

individuals for the activities referred to in number 1 above in order to provide the services referred to in number 1 above.

- b) The total number of employees charged with providing Analytical Support Services to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany shall be in reasonable relation to the mandate and the future requirements, including the base functions of sanctuary support, various NATO missions such as SFOR/KFOR, associated operations and exercises, force protection, maintenance of readiness for major and minor deployments theater-wide, and in potential emergencies.
 - c) It is agreed that neither Article 72 of the NATO SOFA SA nor the present Arrangement entitles individual enterprises to be granted status pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA. Such status shall be granted only on an individual basis by separate arrangement. The German authorities will give sympathetic and expeditious treatment to applications for such status.
 - d) Prior to an enterprise applying for status pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA, the Government of the United States of America will review the services to be provided by the enterprise for which status is sought to ensure that each activity is substantially similar to those activities listed in the Appendix referred to in number 1 above.
3. Without prejudice to Article 72, paragraph (6) of the NATO SOFA SA enterprises granted status following the conclusion of such arrangements shall enjoy the exemptions and benefits listed in Article 72 of the NATO SOFA SA subject to the following restrictions:
- a) The parties agree that exemption from customs, taxes, import and re-export restrictions and foreign exchange control is not necessary for the performance of the tasks of the enterprises charged with providing Analytical Support Services. Privileges pursuant to Article 72, paragraph (1), letter (a) of the NATO SOFA SA shall therefore not be granted to the enterprises.

- b) Moreover, the enterprises charged with providing Analytical Support Services shall be accorded no exemptions from the provisions of industrial safety law. Within the limits of their discretion, the responsible German authorities shall allow exceptions to the relevant industrial safety regulations (in particular under Section 3 of the Accident Prevention Regulation "General Regulations") for such facilities occupied by enterprises charged with providing Analytical Support Services as are located in accommodation made available for the exclusive use of the United States Forces.
- 4. The Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany agree that the needs for accommodation and office space of enterprises charged with providing Analytical Support Services will not be met by the Federal Republic of Germany. Where such enterprises make use of accommodation made available by the Federal Republic of Germany to the United States Forces, the latter may not profit therefrom economically. The Federal Republic of Germany shall be entitled to any compensation paid by enterprises charged with providing Analytical Support Services for such use. Enterprises charged with providing Analytical Support Services shall not be entitled to any special legal status on account of shared use of accommodation made available to the United States Forces.
- 5.
 - a) Employees of enterprises charged with providing Analytical Support Services shall, if they exclusively serve such enterprises, enjoy the same exemptions and benefits as those granted members of the civilian component of the United States Forces, unless the United States of America restrict such exemptions and benefits.
 - b) The Government of the United States of America commits itself, pursuant to Article 72, paragraph (5), letter (a), and Article 72, paragraph (6) of the NATO SOFA SA to fully withdraw from such employees as do not fall within the meaning of number 1 above the exemptions and benefits accorded members of the civilian component under the NATO SOFA SA. Individuals who meet the prerequisites of number 1 and who have already enjoyed exemptions and benefits shall not have the exemptions and benefits and the ensuing financial gains actually granted prior to

the date of this Arrangement retroactively withdrawn. As far as these individuals are concerned, the periods during which they were employed until the time when the enterprise was granted the privileges in accordance with Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA regarding Analytical Support Services will not be considered when the reason for exclusion in accordance with Article 72, paragraph (5), letter (b) (iv) of the NATO SOFA SA is being assessed.

- c) Exemptions and benefits shall not be accorded to employees falling within the scope of Article 72, paragraph (5), letter (b) of the NATO SOFA SA. Specifically, pursuant to Article 72, paragraph (5), letter (b) (iv) of the NATO SOFA SA, only such individuals as who on commencing their work are not ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany may be granted status.

- aa) Individuals who have been present in the territory of the Federal Republic of Germany as members of the U.S. Forces or its civilian component or as dependents of such members may, within a period of 90 days after terminating their activity as members of the forces or its civilian component or their status as dependents, commence an activity pursuant to number 1 above without being deemed - solely on the basis of this fact - to have become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA. Continued privileged status shall, however, only be applicable if the individuals have not become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA, prior to commencing their work in the field of Analytical Support Services.

- bb) Individuals who, within the framework of a contract, have performed Analytical Support Services with respect to the activities listed in the Appendix and who have been considered to be and treated as members of the civilian component may, within a period of 90 days after terminating their activity pursuant to number 1 above, again take up work pursuant to number 1 above or as a technical expert under a different contract/follow-up contract without being

deemed - solely on the basis of this fact - to have become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA. Hardship cases will be sympathetically considered. Continued privileged status shall, however, only be applicable if the individuals have not become ordinarily resident in the territory of the Federal Republic of Germany within the meaning of Article 72, paragraph (5), letter (b)(iv) of the NATO SOFA SA, prior to again commencing their work within the framework of Analytical Support Services or as technical experts.

- cc) The Parties to the present Arrangement agree that employees performing activities under number 1 above, who are employees of private companies serving the force shall, in accordance with Article 72 of the NATO SOFA SA and provided such employees meet the requirements laid down in Article 72, paragraph (5) of the NATO SOFA SA, be considered to be and treated as members of the civilian component.
- d) Before an employee who is to be accorded the exemptions and benefits which apply to the civilian component pursuant to the NATO SOFA SA commences his/her work with the enterprise charged with providing Analytical Support Services, the responsible authorities of the U.S. Forces shall communicate to the authorities of the Land in question the following information:
 - aa) Personal details of the employee:

Name, date of birth, nationality, passport number, social security number, home address and telephone number in Germany, and family status;
 - bb) Family members of the employee:

Spouse's nationality, in the case of Germans, name and birth name, if different, number of children and dependent family members living in the employee's household;

cc) Professional details:

Name as well as German civilian company address and telephone number of the enterprise charged with providing Analytical Support Services, contract number, location of the project manager and/or the employee in charge of the enterprise in Germany, place of work, civilian work address and telephone number, detailed job description, starting and estimated end date of employment (copy of employment contract or offer and acceptance), amount of remuneration, i.e., wage or salary plus monetary value of privileges granted, description of all remuneration components granted in the general contract;

dd) Education and training, qualifications and professional background:

Education and training (name and description of educational establishment, description and date of qualifications obtained), proof of qualifications, description of military skills to the extent necessary for the work to be performed as well as of the employee's professional background;

ee) Curriculum vitae prepared by the employee;

ff) Declaration as to whether the employee concerned has ever held a German work permit (issuing authority, period of validity and type of work permit);

gg) Declaration by the employee that he/she has no intention of becoming ordinarily resident in the Federal Republic of Germany.

- e) The responsible Land authority shall, as soon as possible, normally not later than four weeks after receiving information concerning individual employees, respond thereto in writing, stating the reasons for any objections. If no response is given within six weeks, it shall be assumed that no objections exist. If objections are raised, the authorities of the Land and the U.S. Forces shall, in principle, within one week conduct an exchange of views as to whether, with reference to this Exchange of Notes and pursuant to the general conditions agreed therein, the exemptions and benefits under Article 72, paragraph (5) of the NATO SOFA SA are to be granted to

the employees concerned. Should no agreement be reached during this exchange of views, the outcome shall be communicated to the employer and to the individual employee. The Federal Foreign Office, as well as the authorities of the financial, customs, Federal property, employment, and general internal as well as the social security administrations shall be informed.

- f) The outcome of this exchange of views shall not affect the right of the responsible German authorities, including financial authorities, to check specifically the nationality of the employee in question and his/her actual work, as well as the exclusivity of this work with the enterprise charged with providing Analytical Support Services. This shall include external checks with the enterprise charged with providing Analytical Support Services. They shall, however, be bound by the judgment reached by the competent Land authority following the exchange of views unless the facts concerning the information conveyed by the authorities of the U.S. Forces relating to the employee in question or concerning the non-eligibility grounds pursuant to Article 72, paragraph (5), letter (b) of the NATO SOFA SA were misrepresented or incomplete.
 - g) The responsible authorities of the U.S. Forces shall inform the authorities of the Land in question if they withdraw all or part of the exemptions and benefits afforded to an employee of an enterprise charged with providing Analytical Support Services.
6. If, in cases of military exigency, determined by superior U.S. military authorities, the U.S. Forces are unable to meet the above described requirements with respect to prior notification and exchange of views, they will immediately inform the appropriate Länder of the actual or imminent presence of such employees of enterprises charged with Analytical Support Services as soon as the exigency and use of such employees becomes known. The treatment as an employee of a privileged enterprise in case of such an exigency will be considered conditional until the proper notification and exchange of views pursuant to number 5 have been completed, in any case no longer than for 10 weeks. Any change in treatment as a result of the notification and exchange of views pursuant to number 5 will be effected as soon as possible.

7. The Embassy of the United States of America shall notify the Federal Foreign Office of the place of business in the Federal Republic of Germany of enterprises charged with providing Analytical Support Services, of the number of privileged and non-privileged employees of such enterprises, of their place of work, and of changes that may occur. Such notification shall take place annually in December.
8. The Embassy of the United States of America shall notify the Federal Foreign Office if the authorities of the United States Forces withdraw all or part of the exemptions and benefits accorded to any enterprises charged with providing Analytical Support Services.
9. The parties to the present Arrangement shall provide information as to the agencies nominated as the responsible authorities and the addresses of these agencies.
10. A consultative commission, co-chaired by the Federal Foreign Office and the Embassy of the United States of America, shall meet periodically to review implementation of this Arrangement and address problems raised by either party. In cases of lack of agreement between representatives of the Länder and of the U.S. Forces over the terms used in this Arrangement or over its application, the consultative commission shall meet at the earliest opportunity following receipt of a written request from either representatives of the Länder or of the U.S. Forces to seek resolution and issue a written report signed by the co-chairmen. If possible, the report should contain a written recommendation.
11. The present Arrangement can be terminated in writing at any time. After termination of this Arrangement, the separate arrangements pursuant to number 2, letter (c), shall, however, remain in effect until the date of termination stated therein, but no longer than 31 December of the year following the year that this Arrangement is terminated. After termination of this Arrangement, new personnel may not be employed on the basis of the still effective special arrangements, nor may any contracts of already employed personnel be extended on their basis. None of the provisions in this Arrangement are

intended to prohibit the mentioned enterprises from developing their activities pursuant to German law or from hiring personnel under German law.

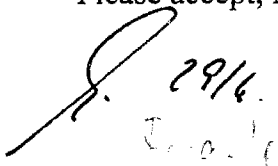
12. This Arrangement shall be concluded in English and German languages, both texts being equally authentic.

If the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals contained in numbers 1 to 12, this Note and the Note in reply thereto expressing your Government's agreement shall constitute an Arrangement between our two Governments under Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA, which shall enter into force on the date of your Note in reply.

Please accept, Mr. State Secretary, the assurance of my highest consideration."

I have the honor to inform you that my Government agrees to the proposals contained in your Note. Your Note and this Note in reply therefore constitute an Arrangement between our two Governments, which enters into force on the date of this Note in reply and the German and English texts of which are equally authentic.

Please accept, Mr. Chargé d'Affaires, the assurance of my high consideration.

Handwritten signature and date "29/6." followed by "J. A. 16".

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

1. Planner: Develops plans and concepts. Designs data collection requirements to support planning. Provides advice and recommendations to high level officials regarding plans and concepts.

Position Title	Position Description
Military Planner	a. Develops war plans and provides advice. Develops war plans and contingency operations plans. Provides guidance, advice, and technical assistance in the development of operational plans and orders and time-phased force deployment data to support real world contingencies and exercises. Plans, analyzes, coordinates, evaluates, and integrates actions required to support current and future missions. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; Command and General Staff College; 10 years experience.
Combat Service Support Analyst	b. Analyzes and revises plans. Provides the military skills and knowledge to ensure the combat, combat support and combat service support considerations are optimized in planning and execution. Analyzes and revises existing war plans to ensure sustainability of operations and overall readiness. Plans execution for contingency operations across the continuum of conflict, conducts mission analysis, develops combat service support estimates, analyzes and compares concepts of operations in support of NATO sustainment and peacekeeping operations. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 15 years experience.
Material Readiness Analyst	c. Develops and analyzes plans. Develops war plans related to materiel readiness. Plans and synchronizes future materiel readiness operations as sequels and branches to contingency operations. Analyzes and revises existing war plans to ensure sustainability of operations and overall readiness postures. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; additional civilian and military schooling such as Command and General Staff College or equivalent; 10 years US military experience.
Senior Movement Analyst	d. Develops plans and provides advice. Develops operational plans and fragmentation orders for combat operations, peacekeeping/peacekeeping operations, and deployments/re-deployments by employing extensive technical military experience and knowledge. Directs subordinate, lateral and higher headquarters staffs to design and develop planning data, and develops and coordinates transportation automation opportunities. REQUIREMENTS: Bachelor's degree or advanced military schooling; 12 years experience.
Joint Staff Planning Support Specialist	e. Advises and reviews and develops plans. Provides expertise in planning Joint and NATO coalition operations and associated readiness training. Reviews contingency plans for US and NATO operations (combat or operations other than war). Develops, analyzes and revises combat and combat training plans and standards. Assesses readiness and determines capability of units, commanders and staff elements. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; US military advanced training course; former US military officer.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

II. **Analyst:** Analyzes plans, data, intelligence information, or systems. Develops estimates and makes recommendations for deficiencies. Integrates information from a variety of sources into various systems; ensures proper systems interfaces. Collects data for analysis. Develops products resulting from analysis.

Position Title	Position Description
Senior Principal Analyst	a. Analyses and reengineers processes. Analyzes and reengineers Theater Engagement Planning (TEP) mission process by applying business process reengineering principles. Proposes and assists in implementation of change initiatives. Supports participation in related studies. Develops tools and information systems as required to support management processes. Develops and applies enterprise information models to use in designing and building integrated, shared database management systems. Maintains/modifies logical schema and physical structures of TEP Management Information System. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 15 years experience.
Intelligence Analyst – Signal Intelligence	b. Analyses and integrates data. Analyzes signal intelligence data from airborne, ground-based, and national collectors. Integrates information into all-source analysis. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 10 years experience in intelligence.
Intelligence Analyst – Topographic/Terrain Analyst	c. Develops intelligence products. Develops tailored intelligence products using surveillance, mapping, imagery research, multi-spectral imagery production, and mapping on the general area limitation environment system. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; advanced training or degree in military intelligence; 10 years experience.
Intelligence Analyst – Measurement and Signature	d. Collects and analyzes data. Collects and analyzes intelligence data using principles of physical and electrical science in the employment of complex laser detectors, infrared devices, radiometers, radar, and acoustic and seismic sensors. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 10 years experience.
Intelligence Analyst – Counterintelligence/ Human Intelligence	e. Analyses data. Analyzes data pertinent to force protection and personnel and physical infrastructure security. Analyzes counter-terrorism, subversion, sabotage, and espionage threats. Operates threat analysis systems. REQUIREMENTS: Intelligence training; 5 years experience.
Military Intelligence Planner	f. Analyses plans. Analyzes, reviews and revises theater and national operations and contingency plans. Executes detailed contingency and crisis action plans. Ensures intelligence focus on major theater of war contingency operations, and updates intelligence products. Develops the exercise architecture for the intelligence battlefield operating system, scenario development for division staff training, and major subordinate command staff training exercise. Develops and coordinates the intelligence communications architecture plan and requirements to ensure the intelligence battlefield operating system for the division has the required connectivity. REQUIREMENTS: Bachelor's degree and 6 years experience, or ten years experience including appropriate military and civilian training.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

Position Title	Position Description
All Source Analyst	g. Develops and analyzes plans. Develops operational plans, orders and time-phased force deployment data to support execution of real world contingencies and exercises. Plans, analyzes, coordinates, evaluates and integrates staff actions required to support current and future missions of the division. Provides analysis of threat for specific division contingency plans. Prepares battlefield intelligence and produces associated products derived from this intelligence. REQUIREMENTS: Bachelor's degree and 6 years experience; or 10 years experience (5 of which earned as E-6 or O-3 or above) with appropriate military and civilian training.
Analyst/Force Protection	h. Analyzes and defines systems requirements. Analyzes and evaluates major antiterrorism/force protection program and user requirements; defines systems objectives and prepares system design specifications; identifies alternative approaches and selects appropriate methodologies based on strategic, doctrinal and policy guidance. REQUIREMENTS: Master's degree in Management Information Systems or related discipline or equivalent experience; 10 years experience.
Senior Military Analyst	i. Researches and analyzes. Conducts targeted research and analysis; prepares presentations; prepares articles for publication; and develops initial concept and framework for selected projects. Performs analysis; develops plans and facilitates implementation. Analyzes and develops concepts for strategic deployment; operational and logistics issues; organizational structure and equipment and modernization of forces; exercises and training; and computers, communication, command, and control, intelligence, surveillance, and reconnaissance (C4ISR). REQUIREMENTS: Master's degree; senior service military college and Command and General Staff College or equivalent; O-5 or above.
Senior Engineer (Operational Targeteer)	j. Designs intelligence, surveillance, and reconnaissance (ISR) concepts and architectures. Engineers and designs targeting intelligence architectures. Develops operational and systems architectures as the basis for targeting intelligence capabilities and as a guide for Joint Vision 2020 goals. Integrates ISR functions, designs and delivers theater target development and battle damage assessment (BDA) concepts, plans, strategies and architectures. REQUIREMENTS: Bachelor's degree in engineering or other technical field; 8 years military experience and/or training.
Senior System Analyst	k. Designs and integrates intelligence, surveillance, and reconnaissance (ISR) concepts and architectures. Develops and integrates ISR concepts, issues, functional subarchitectures, implementation plans, concepts of operations and similar plans-related deliverables. Supports communications and computers relevant to the provision of intelligence for military operations. Compares current capabilities with future requirements and analyzes shortfalls. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; military professional school; extensive military experience in intelligence.
Senior Engineer (Senior Intelligence Systems Analyst)	l. Analyzes and defines intelligence, surveillance, and reconnaissance (ISR) requirements. Designs, develops, engineers and implements ISR systems architectures and concepts, interoperability solutions, implementation plans, concepts of operations, databases, and operational architectures. Analyzes intelligence practices, systems, programs, and proposals to make appropriate recommendations. REQUIREMENTS: Bachelor's degree in related field; senior service school or equivalent senior management school; 5 years in intelligence analysis; 10 years intermediate and senior level military staff in intelligence discipline.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

Position Title		Position Description
HQ EUCOM Liaison (LNO)/Senior Analyst and Subject Matter Expert	m.	Analyzes. Extracts data from automatic identification technology (AIT) systems. Develops, configures, tests and verifies analytical models and uses test data to validate and accredit model. Analyzes distribution and related automated information systems that interface or are part of the Joint Theater Distribution (JTD) process. Analyzes joint operations issues and processes. REQUIREMENTS: Bachelor's degree in distribution or other logistics discipline; 10 years experience.
Interoperability Analyst	n.	Analyzes data. Analyzes data for application to joint interoperability certification. Identifies candidate systems for interoperability and possible testing, determines cryptologic requirements, drafts interoperability criteria for certification of equipment as coalition/joint interoperable. Provides analytical and expert support to development of military exercise support plans and reports. REQUIREMENTS: Military service at the battalion level or above; 10 years analysis experience with at least 3 years in computer, communication, command, control, and intelligence (C4I).
Analyst	o.	Analyzes and designs military training exercises. Analyzes unit training requirements and designs computer simulation exercises to accomplish them. Analyzes unit performance during computer simulation exercises. Determines specific training and operational remedies for performance shortcomings. Observes and analyzes military training and operations to ensure conformity to doctrine and policies. Prepares exercise scenarios, campaign and theater plans, and orders to support exercises. Tests and evaluates computer simulation databases. Supervises computer simulation operations to ensure computer and communications systems are accurately portraying military operations. Work closely with soldiers under military training conditions during simulation of combat conditions. REQUIREMENT 3: Bachelor's degree; Command and General Staff College or equivalent (10 years experience in planning, designing or conducting military training exercises may be substituted); 15 years military service in one or more battlefield operation system or functional area; 2 years experience using military automation systems such as command and control systems or computer simulations; 2 years experience as a military trainer (experience as leader or commander at platoon or higher is equivalent).
Senior Analyst	p.	Observes and analyzes military training exercises. Analyzes military mission requirements in the context of developing computerized simulation exercises and training events. Observes and analyzes military training and operations to ensure conformity with military doctrines, policies, and procedures. Supports After Action Review analysis. Coordinates computer simulation assisted support program. Provides advice and recommendations on planning, developing, staffing, configuring, testing, conducting, and documenting computer simulation exercises. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; Command and General Staff College or equivalent; 10 years military officer service at division level; 2 years in design, planning, configuration, and conduct of large-scale computer simulation exercises.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

Position Title	Position Description
EAC MASINT Analyst EAC MASINT Senior Analyst	q. Conducts research and processes and analyzes data. Conducts research to plan intelligence operations and develops deployment options for real-world, contingency, and exercise requirements. Processes and analyzes measurements and signature data. Prepares analytical reports. Trains soldiers in the use of prototype and low density MASINT systems. REQUIREMENTS: 2 years college or equivalent higher education; advanced military technical training as a signal intelligence collector or analyst technician; Intelligence Officers Advanced Course or equivalent; MASINT Operations and Collection Course or equivalent experience; 12 years experience as a US military intelligence collector or analyst technician (15 years for Senior Analyst).
EAC MASINT Analyst (Imagery)	r. Processes and analyzes imagery data. Prepares and forwards reconnaissance and surveillance reports. Establishes and maintains files on imagery interpretation data. Receives, processes, evaluates, and disseminates imagery results. Develops deployment options for real-world, contingency, and exercise requirements. Assists in operation of imagery section. Trains soldiers in the use of imagery products. REQUIREMENTS: 2 years college or equivalent higher education; advanced military technical training as an imagery analyst or technician; Intelligence Officers Advanced Course or equivalent; MASINT Operations and Collection Course or equivalent experience; 10 years experience as a US military imagery analyst or technician.
Science Specialist	s. Analyzes. Plans and conducts field operations. Performs complex data analysis and prepares a variety of technical reports and briefings, including procedures and plans. Develops methods of acquiring, analyzing, and processing technical data. REQUIREMENTS: Ph.D. in physical science field; 15 years experience.
Management Analyst	t. Researches and analyzes. Researches and analyzes requirements to design, develop, test and implement information systems. Analyzes processes to improve efficiency. Aids in implementing Theater Engagement Planning (TEP) process improvement initiatives. Maintains user support documentation and develops training materials for TEP Management Information System (MIS) users. REQUIREMENTS: Master's degree in Business, Management Science, or Engineering or Bachelor's degree in any field with 10 years experience in application and techniques for supporting program evaluation, planning and control.
Senior Engineer (Operations Engineer)	u. Analyzes. Analyzes command and control processes and organizations, readiness, interoperability, and training issues; joint training program implementation and automated data processing to identify requirements, and engineers potential solutions. Analyzes command and control, communications, computer, intelligence, surveillance and reconnaissance (C4ISR) procedures and applications with regard to theater readiness and training. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 8 years of experience.
System Engineer (Senior Engineer/Senior System Engineer)	v. Analyzes and designs. Defines all aspects of system development from analysis of mission needs to verification of system performance. Designs and implements LAN/WAN using hub and router technology. Performs hardware/software analyses to provide comparative data of performance characteristics and suitability within existing systems environment. Prepares trade-off studies and evaluations. Recommends network design changes/enhancements. Plans and coordinates project management and engineering. REQUIREMENTS: Bachelor's degree (5 years additional experience may substitute for education); 8 years experience.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA Analytical Support Services

III.	Advisor: Provides program liaison among US and international force leaders. Based on military expertise, provides advice and recommendations to highest level commanders. Conducts after-action review and develops lessons learned.
------	---

Position Title	Position Description
Political Military Analyst/Facilitator	a. Advises. Documents and analyses leadership of former and current commanding generals focused on actions to support peace operations. Systematically records insights, operational concepts, problem identification and solutions, etc., of the leadership in lessons learned format. Provides professional military strategy advice and assistance in support of the Commanding General's (CG) Board of Directors (BOD) Program to maximize effectiveness of the BOD. REQUIREMENTS: Retired Field-Grade Officer; Command and General Staff College; Master's degree.
Senior Leader Program Coordinator	b. Advises. Gathers information, updates knowledge base, and maintains a sustaining dialogue with senior officers/participants. Develops concepts, focus areas, and goals for the US Leadership Forum and provides timely and comprehensive recommendations. Chairs the transition process for each Forum to facilitate stages of planning through execution. Conducts after-action reviews to capture key issues and to initiate the process of change where appropriate. REQUIREMENTS: Former US military officer (O-5 or above) with 25 years service with experience as a commander or staff officer; US military schools as instructor or student.
Senior Arms Control Analyst	c. Advises. Provides expert technical arms control support in the arms control planning area. Ensures command compliance with international arms control treaty obligations. Supports command by assessing and minimizing impact of arms control issues that affect operations and supporting commander's focus areas of engagement and readiness. Supports Mission Essential Tasks of fostering joint NATO and coalition teamwork promoting regional stability and providing trained and ready forces. Provides expert advice in the following arms control areas: plans, policies, and doctrine; counter-proliferation doctrine; training; equipment research and development and procurement. Assists in developing arms control plans and reviews existing plans for compliance with treaties. Develops operations orders and plans to support arms control exercises and training. Prepares sites for treaty inspection. Responds to arms control tasks. REQUIREMENTS: Specific specialized training on chemical and biological warfare agent properties, agent detection and identification means, and antidote/antibody treatments. Government-sponsored training on arms control issues; 5 years US military experience.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services

IV. Trainer: Trains the Forces in specialized areas.

Position Title	Position Description
Training Specialist	a. Works closely with the warfighter providing tailored information to enhance combat effectiveness. Understands and makes weather-related recommendations to the commanders allowing them to maximize battle performance while taking advantage of the limitations of enemy forces. Provides sophisticated military skills and knowledge in combination with other technical skills to ensure that optimized war and contingency operations plans are developed and combat service support considerations are included in the planning process. REQUIREMENTS: 8 years experience; 8 years experience as a certified US military weather forecaster or weather officer.

Appendix to the Exchange of Notes Verbales of June 29, 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services

V. **Manager:** Performs non-administrative managerial and supervisory duties and supports all work efforts for performance of contract involving use of accredited analytical support services contractors.

Position Title	Position Description
Program/Project Manager; Program/Project Officer; Site Manager/Supervisor	a. Performs non-administrative managerial and supervisory duties and supports all work efforts for performance of contract involving substantial use of accredited analytical support services contractors. REQUIREMENTS: Bachelor's degree or 4 years experience managing complex projects. Other specific requirements depend on the contract.

USA 180/3

Bekanntmachung
der deutsch-amerikanischen Vereinbarung
über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit
Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepu-
blik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind
(Rahmenvereinbarung)

Vom *14.* . September 2001

Nach Artikel 72 Abs. 4 des Zusatzabkommens vom 3. August 1959 in der durch das Abkommen vom 21. Oktober 1971, die Vereinbarung vom 18. Mai 1981 und das Abkommen vom 18. März 1993 geänderten Fassung zu dem Abkommen zwischen den Parteien des Nordatlantikvertrags über die Rechtsstellung ihrer Truppen hinsichtlich der in der Bundesrepublik Deutschland stationierten ausländischen Truppen (BGBl. 1961 II S. 1183; 1973 II S. 1021; 1982 II S. 530; 1994 II S. 2594) ist in Berlin durch Notenwechsel vom 29. Juni 2001 eine Vereinbarung zwischen der Regierung der Bundesrepublik Deutschland und der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen gemäß Artikel 72 Abs. 5 des Zusatzabkommens zum NATO-Truppenstatut an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, geschlossen worden. Die Vereinbarung ist nach ihrer Inkrafttretensklausel

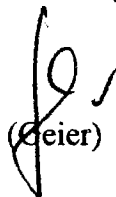
am **29. Juni 2001**

in Kraft getreten; die deutsche Antwortnote wird nachstehend veröffentlicht.

Berlin, den *14.* . September 2001

A u s w ä r t i g e s A m t

Im Auftrag


(Geier)

USA 180/4-5

No. 540

The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Federal Foreign Office and has the honor to refer to the Arrangement of 29 June 2001 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the granting of exemptions and benefits to enterprises charged with providing services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany and to propose that the following Amendatory Arrangement be concluded:

1. The sentences: "Furthermore, these enterprises, as prime contractors of the United States Forces may, for a small number of employees, conclude contracts with subcontractors to fulfill their contractual obligations. These contracts require the approval of the United States Forces. The providers of such Analytical Support Services, whether prime contractors or their subcontractors, are hereinafter uniformly referred to as enterprises." are to be inserted after paragraph 2, sentence 1 of the Arrangement of 29 June 2001 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the granting of exemptions and benefits to enterprises charged with providing services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany. The amended paragraph shall read as follows: "In order to provide services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany the Government of the United States of America intends to conclude contracts with a number of enterprises for the provision of such services (hereinafter referred to as Analytical Support Services).

Furthermore, these enterprises, as prime contractors of the United States Forces may, for a small number of employees, conclude contracts with subcontractors to fulfill their contractual obligations. These contracts require the approval of the United States Forces. The providers of such Analytical Support Services, whether prime contractors or their subcontractors, are hereinafter uniformly referred to as enterprises."

2. The following new number 2 is to be inserted after number 1 of the Arrangement:
"Where subcontractors are utilized, the required services may not further be subcontracted by these subcontractors. The subcontractor may not perform work outside the scope of the prime contract. The activity of the subcontractor in the Federal Republic of Germany shall exclusively serve the forces of the United States of America stationed here. The subcontractor will not commence work under the subcontract until status pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA has been granted in a separate arrangement for the performance of services under the subcontract. Neither the subcontractor nor his/her employees may enjoy exemptions and benefits pursuant to Article 72 of the NATO SOFA SA beyond the period of performance stated in the prime contract. The Government of the United States of America recognizes its responsibility to ensure the compliance by the subcontractor of his/her obligations hereunder and commits itself to withdraw immediately any benefit which the subcontractor may have obtained under this Arrangement in the event that he/she violates any of the aforementioned restrictions."
3. Numbers 2-12 shall be renumbered 3-13.
4. In number 6 sentences 2 and 3 (old numbering) the words "number 5" are to be replaced by the words "number 6".

5. In number 11 sentence 2 (old numbering) the words "number 2, letter (c)" are to be replaced by the words "number 3, letter (c)".
6. This Amendatory Arrangement shall be concluded in the English and German languages, both texts being equally authentic.

If the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals of the Government of the United States of America contained in numbers 1 to 6 above, this Note Verbale and the Note in reply thereto from the Federal Foreign Office expressing the agreement of the Government of the Federal Republic of Germany shall constitute an Arrangement to amend the aforementioned Arrangement of 29 June 2001, to enter into force on 11 August 2003.

The Embassy of the United States of America avails itself of this opportunity to renew to the Federal Foreign Office the assurance of its highest consideration.

Embassy of the United States of America
Berlin, 11 August 2003



Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika beehrt sich, dem Auswärtigen Amt unter Bezugnahme auf die Vereinbarung vom 29. Juni 2001 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, nachfolgende Änderungsvereinbarung vorzuschlagen:

1. Nach Absatz 2 Satz 1 der Vereinbarung vom 29. Juni 2001 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, werden die Sätze „Des Weiteren können diese Unternehmen als Hauptvertragsnehmer der US-Streitkräfte für eine geringe Zahl von Arbeitnehmern Verträge mit Subunternehmen schließen, um ihre vertraglichen Verpflichtungen zu erfüllen. Diese Verträge bedürfen der Zustimmung der US-Streitkräfte. Die Erbringer dieser analytischen Dienstleistungen, ob Hauptvertragsunternehmen oder deren Subunternehmen, werden im Folgenden einheitlich Unternehmen genannt.“ eingefügt. Der geänderte Absatz lautet wie folgt: „Um die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten versorgen zu können, beabsichtigt die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika, mit einer Reihe von Unternehmen Verträge über die Erbringung dieser Dienstleistungen (im Folgenden als „analytische Dienstleistungen“ bezeichnet) zu schließen. Des Weiteren können diese

Unternehmen als Hauptvertragsnehmer der US-Streitkräfte für eine geringe Zahl von Arbeitnehmern Verträge mit Subunternehmen schließen, um ihre vertraglichen Verpflichtungen zu erfüllen. Diese Verträge bedürfen der Zustimmung der US-Streitkräfte. Die Erbringer dieser analytischen Dienstleistungen, ob Hauptvertragsunternehmen oder deren Subunternehmen, werden im Folgenden einheitlich Unternehmen genannt."

2. Nach Nummer 1 der Vereinbarung wird folgende neue Nummer 2 eingefügt: „In den Fällen, in denen Subunternehmen eingesetzt werden, darf der Bedarf an Dienstleistungen von diesen Subunternehmen nicht an weitere Subunternehmen vergeben werden. Das Subunternehmen darf keine Arbeit verrichten, die nicht Teil des Hauptvertrags ist. Die Tätigkeit des Subunternehmens in der Bundesrepublik Deutschland dient ausschließlich den hier stationierten Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika. Das Subunternehmen wird die Arbeit unter dem Subvertrag erst dann aufnehmen, wenn in einer gesonderten Vereinbarung eine Rechtsstellung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS zur Ausführung der Dienstleistungen unter dem Subvertrag zuerkannt wurde. Weder das Subunternehmen noch seine Beschäftigten dürfen nach Ablauf des im Hauptvertrag genannten Zeitraumes Befreiungen und Vergünstigungen nach Artikel 72 ZA-NTS beziehen. Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika erkennt ihre Verpflichtung dahingehend an, dass das Subunternehmen die vorgenannten Verbindlichkeiten einhält, und verpflichtet sich, jegliche Vergünstigung, die das Subunternehmen gegebenenfalls im Rahmen dieser Vereinbarung erhalten hat, bei Verletzung der oben genannten Einschränkungen unverzüglich zurückzuziehen."
3. Die bisherigen laufenden Nummern 2-12 erhalten nun die laufenden Nummern 3-13.
4. In der bisherigen Nummer 6 Sätze 2 und 3 werden die Worte "Nummer 5" durch die Worte "Nummer 6" ersetzt.

5. In der bisherigen Nummer 11 Satz 2 werden die Worte "Nummer 2 Buchstabe c" durch die Worte "Nummer 3 Buchstabe c" ersetzt.
6. Diese Änderungsvereinbarung wird in englischer und deutscher Sprache geschlossen, wobei jeder Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

Falls sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den unter Nummern 1 bis 6 gemachten Vorschlägen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika einverstanden erklärt, werden diese Verbalnote und die das Einverständnis der Regierung der Bundesrepublik Deutschland zum Ausdruck bringende Antwortnote des Auswärtigen Amts eine Änderungsvereinbarung zu der vorgenannten Vereinbarung vom 29. Juni 2001 bilden, die am 11. August 2003 in Kraft tritt.

Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika benutzt diesen Anlass, das Auswärtige Amt erneut seiner ausgezeichnetsten Hochachtung zu versichern.

Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika
Berlin, 11. August 2003





AUSWÄRTIGES AMT

Gz.: 503-554.60/7 USA

Verbalnote

Das Auswärtige Amt beehrt sich, den Eingang der Verbalnote der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika Nummer 540 vom 11. August 2003 zu bestätigen, die wie folgt lautet:

"Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika beehrt sich, dem Auswärtigen Amt unter Bezugnahme auf die Vereinbarung vom 29. Juni 2001 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, nachfolgende Änderungsvereinbarung vorzuschlagen:

1. Nach Absatz 2 Satz i der Vereinbarung vom 29. Juni 2001 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, werden die Sätze „Des Weiteren können diese Unternehmen als Hauptvertragsnehmer der US-Streitkräfte für eine geringe Zahl von Arbeitnehmern

An die
Botschaft der
Vereinigten Staaten von Amerika
Berlin

Verträge mit Subunternehmen schließen, um ihre vertraglichen Verpflichtungen zu erfüllen. Diese Verträge bedürfen der Zustimmung der US-Streitkräfte. Die Erbringer dieser analytischen Dienstleistungen, ob Hauptvertragsunternehmen oder deren Subunternehmen, werden im Folgenden einheitlich Unternehmen genannt.” eingefügt. Der geänderte Absatz lautet wie folgt: „Um die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten versorgen zu können, beabsichtigt die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika, mit einer Reihe von Unternehmen Verträge über die Erbringung dieser Dienstleistungen (im Folgenden als “analytische Dienstleistungen” bezeichnet) zu schließen. Des Weiteren können diese Unternehmen als Hauptvertragsnehmer der US-Streitkräfte für eine geringe Zahl von Arbeitnehmern Verträge mit Subunternehmen schließen, um ihre vertraglichen Verpflichtungen zu erfüllen. Diese Verträge bedürfen der Zustimmung der US-Streitkräfte. Die Erbringer dieser analytischen Dienstleistungen, ob Hauptvertragsunternehmen oder deren Subunternehmen, werden im Folgenden einheitlich Unternehmen genannt.”

2. Nach Nummer 1 der Vereinbarung wird folgende neue Nummer 2 eingefügt: „In den Fällen, in denen Subunternehmen eingesetzt werden, darf der Bedarf an Dienstleistungen von diesen Subunternehmen nicht an weitere Subunternehmen vergeben werden. Das Subunternehmen darf keine Arbeit verrichten, die nicht Teil des Hauptvertrags ist. Die Tätigkeit des Subunternehmens in der Bundesrepublik Deutschland dient ausschließlich den hier stationierten Truppen der Vereinigten Staaten von Amerika. Das Subunternehmen wird die Arbeit unter dem Subvertrag erst dann aufnehmen, wenn in einer gesonderten Vereinbarung eine Rechtsstellung nach Artikel 72 Absatz 4 ZA-NTS zur Ausführung der Dienstleistungen unter dem Subvertrag zuerkannt wurde. Weder das Subunternehmen noch seine Beschäftigten dürfen nach Ablauf des im Hauptvertrag genannten Zeitraumes Befreiungen und Vergünstigungen nach Artikel 72 ZA-NTS beziehen. Die Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika erkennt ihre Verpflichtung dahingehend an, dass das Sub-

unternehmen die vorgenannten Verbindlichkeiten einhält, und verpflichtet sich, jegliche Vergünstigung, die das Subunternehmen gegebenenfalls im Rahmen dieser Vereinbarung erhalten hat, bei Verletzung der oben genannten Einschränkungen unverzüglich zurückzuziehen."

3. Die bisherigen laufenden Nummern 2-12 erhalten nun die laufenden Nummern 3-13.
4. In der bisherigen Nummer 6 Sätze 2 und 3 werden die Worte "Nummer 5" durch die Worte "Nummer 6" ersetzt.
5. In der bisherigen Nummer 11 Satz 2 werden die Worte "Nummer 2 Buchstabe c" durch die Worte "Nummer 3 Buchstabe c" ersetzt.
6. Diese Änderungsvereinbarung wird in englischer und deutscher Sprache geschlossen, wobei jeder Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

Falls sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den unter Nummern 1 bis 6 gemachten Vorschlägen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika einverstanden erklärt, werden diese Verbalnote und die das Einverständnis der Regierung der Bundesrepublik Deutschland zum Ausdruck bringende Antwortnote des Auswärtigen Amts eine Änderungsvereinbarung zu der vorgenannten Vereinbarung vom 29. Juni 2001 bilden, die am 11. August 2003 in Kraft tritt.

Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika benutzt diesen Anlass, das Auswärtige Amt erneut seiner ausgezeichnetsten Hochachtung zu versichern."

Das Auswärtige Amt beehrt sich, der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika mitzuteilen, dass sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den Vorschlägen

der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika einverstanden erklärt. Demgemäß bilden die Verbalnote der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika Nummer 540 vom 11. August 2003 und diese Antwortnote eine Änderungsvereinbarung zu der Vereinbarung vom 29. Juni 2001 zwischen der Regierung der Bundesrepublik Deutschland und der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, die am 11. August 2003 in Kraft tritt und deren deutscher und englischer Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

Das Auswärtige Amt benutzt diesen Anlass, die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika erneut seiner ausgezeichneten Hochachtung zu versichern.

Berlin, den 11. August 2003

L.S.

A handwritten signature in black ink is written over a circular official stamp. The stamp contains the text "AUSW." at the top and "M. S. N. 14705" at the bottom, likely a reference number.



Federal Foreign Office

Ref.: 503-554.60/7 USA

Note Verbale

The Federal Foreign Office presents its compliments to the Embassy of the United States of America and has the honor to confirm receipt of its Note Verbale No. 540 of 11 August 2003, which reads as follows:

"The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Federal Foreign Office and has the honor to refer to the Arrangement of 29 June 2001 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the granting of exemptions and benefits to enterprises charged with providing services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany and to propose that the following Amendatory Arrangement be concluded:

1. The sentences: "Furthermore, these enterprises, as prime contractors of the United States Forces may, for a small number of employees, conclude contracts with subcontractors to fulfill their contractual obligations. These contracts require the approval of the United States Forces. The providers of such Analytical Support Services, whether prime contractors or their subcontractors, are hereinafter uniformly referred to as enterprises." are to be inserted after paragraph 2, sentence 1 of the Arrangement of 29 June 2001 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the granting of exemptions and benefits to enterprises charged with providing services in the field of

The Embassy
of the United States of America
B e r l i n

analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany. The amended paragraph shall read as follows: "In order to provide services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany the Government of the United States of America intends to conclude contracts with a number of enterprises for the provision of such services (hereinafter referred to as Analytical Support Services). Furthermore, these enterprises, as prime contractors of the United States Forces may, for a small number of employees, conclude contracts with subcontractors to fulfill their contractual obligations. These contracts require the approval of the United States Forces. The providers of such Analytical Support Services, whether prime contractors or their subcontractors, are hereinafter uniformly referred to as enterprises."

2. The following new number 2 is to be inserted after number 1 of the Arrangement:

"Where subcontractors are utilized, the required services may not further be subcontracted by these subcontractors. The subcontractor may not perform work outside the scope of the prime contract. The activity of the subcontractor in the Federal Republic of Germany shall exclusively serve the forces of the United States of America stationed here. The subcontractor will not commence work under the subcontract until status pursuant to Article 72, paragraph (4) of the NATO SOFA SA has been granted in a separate arrangement for the performance of services under the subcontract. Neither the subcontractor nor his/her employees may enjoy exemptions and benefits pursuant to Article 72 of the NATO SOFA SA beyond the period of performance stated in the prime contract. The Government of the United States of America recognizes its responsibility to ensure the compliance by the subcontractor of his/her obligations hereunder and commits itself to withdraw immediately any benefit which the subcontractor may have obtained under this Arrangement in the event that he/she violates any of the aforementioned restrictions."

3. Numbers 2-12 shall be renumbered 3-13.

4. In number 6 sentences 2 and 3 (old numbering) the words "number 5" are to be replaced by the words "number 6".
5. In number 11 sentence 2 (old numbering) the words "number 2, letter (c)" are to be replaced by the words "number 3, letter (c)".
6. This Amendatory Arrangement shall be concluded in the English and German languages, both texts being equally authentic.

If the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals of the Government of the United States of America contained in numbers 1 to 6 above, this Note Verbale and the Note in reply thereto from the Federal Foreign Office expressing the agreement of the Government of the Federal Republic of Germany shall constitute an Arrangement to amend the aforementioned Arrangement of 29 June 2001, to enter into force on 11 August 2003.

The Embassy of the United States of America avails itself of this opportunity to renew to the Federal Foreign Office the assurance of its highest consideration."

The Federal Foreign Office has the honor to inform the Embassy of the United States of America that the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals made by the Government of the United States of America. Accordingly, the Note Verbale from the Embassy of the United States of America No. 540 of 11 August 2003 and this Note in reply thereto shall constitute an Arrangement to amend the Arrangement of 29 June 2001 between the Government of the Federal Republic of Germany and the Government of the United States of America concerning the granting of exemptions and benefits to enterprises charged with providing services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany which shall enter into force on 11 August 2003 and of which the German and English texts shall be equally authentic.

The Federal Foreign Office avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of the United States of America the assurance of its high consideration.

Berlin, 11 August 2003

L.S.

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'L. S.', is written over a circular stamp. The stamp contains the text 'FEDERAL FOREIGN OFFICE' in a circular arrangement.

USA 180 / 6

Bekanntmachung
der Änderungsvereinbarung
zu der deutsch-amerikanischen Vereinbarung vom 29. Juni 2001
über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit
Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepu-
blik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind

Vom 5. September 2003

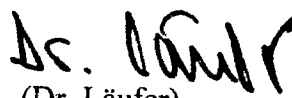
Die in Berlin durch Notenwechsel vom 11. August 2003 geschlossene Änderungsvereinbarung zwischen der Regierung der Bundesrepublik Deutschland und der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika zu der Vereinbarung vom 29. Juni 2001 zwischen der Regierung der Bundesrepublik Deutschland und der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen gemäß Artikel 72 Abs. 5 des Zusatzabkommens zum NATO-Truppenstatut an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind (Rahmenvereinbarung) (BGBl. 2001 II S. 1018), ist nach ihrer Inkrafttretensklausel

am 11. August 2003

in Kraft getreten; die deutsche Antwortnote wird nachstehend veröffentlicht.

Berlin, den 5. September 2003

A u s w ä r t i g e s A m t
Im Auftrag


(Dr. Läufer)

Auswärtiges Amt

Politisches Archiv

– Vertragsarchiv –

USA 319

Auswärtigen Amts

USA
Vereinigte Staaten von Amerika

Klassifikation: USA 319

Laufzeit: 28. Juli 2005

Datierung: 2005 - 0728

Bestell-Nr.: g

----- Betreff -----
Vereinbarung zur Änderung Rahmenvereinbarung vom
29.06.2001 über die Gewährung von Befreiungen und
Vergünstigungen gemäß Art. 72 Abs. 5 des
Zusatzabkommens zum NATO-Truppenstatut (ZA-NTS)
an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem
Gebiet der analytischen Tätigkeit für die in der
Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen
der Vereinigten Staaten beauftragt sind

Unterzeichner für die Bundesrepublik Deutschland:
Verbalnote
Amts

Unterzeichner für die Vereinigten Staaten von
Amerika:
Verbalnote

Siehe auch USA 180

1. Amerikanische Note (Urschrift, in Englisch
und Deutsch) 503-554.60/7 USA/10.08.2005
28.07.2005

2. Deutsche Antwortnote (paraphiertes Doppel, in
Deutsch und Englisch) - wie bei 1. - 28.07.2005

GEFILMT

USA 319 17-2



Nr. 1088

Embassy of the United States of America

Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika beehrt sich, dem Auswärtigen Amt der Bundesrepublik Deutschland unter Bezugnahme auf die Vereinbarung in der Form des Notenwechsels vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, im Auftrag der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika nachfolgende Änderungsvereinbarung vorzuschlagen:

1. Der Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 betreffend Artikel 72 ZA-NTS Analytische Dienstleistungen wird durch einen neu gefassten Anhang ersetzt. Der geänderte Anhang ist dieser Verbalnote beigelegt und wird Bestandteil dieser Verbalnote.

Die Vertreter der Regierungen der Bundesrepublik Deutschland und der Vereinigten Staaten von Amerika haben die geplanten Änderungen in gemeinsamen Gesprächen eingehend erörtert. Ziel der Änderungen ist die Vereinfachung der Verwaltungsverfahren. Auf die unter Nummer 1, letzter Satz der Vereinbarung vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland vorgesehene Möglichkeit der Änderung der Liste wird Bezug genommen.

2. Diese Änderungsvereinbarung tritt am 28. Juli 2005 in Kraft.
3. Diese Änderungsvereinbarung wird in englischer und deutscher Sprache geschlossen, wobei jeder Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

Falls sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den unter Nummern 1 bis 3 gemachten Vorschlägen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika einverstanden erklärt, werden diese Verbalnote und die das Einverständnis der Regierung der Bundesrepublik Deutschland zum Ausdruck bringende Antwortnote des Auswärtigen Amts eine Änderungsvereinbarung zu der vorgenannten Vereinbarung vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 bilden, die am 28. Juli 2005 in Kraft tritt.

Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika benutzt diesen Anlass, das Auswärtige Amt erneut seiner ausgezeichnetsten Hochachtung zu versichern.

Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika

Berlin, 28. Juli 2005



Geänderte Fassung des Anhangs zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS
Analytische Dienstleistungen

1. Planner: Entwickelt Pläne und Konzepte. Gestaltet Anforderungen zur Datenerfassung in Unterstützung der Planung. Steht hochrangigen Führungskräften mit Rat und Empfehlungen hinsichtlich der Pläne und Konzepte zur Seite. **ANFORDERUNGEN:** *Bachelor's Degree* und 10 Jahre spezifische Militärerfahrung ODER 15 Jahre spezifische Militärerfahrung.

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung	Querverweis
Military Planner	1 Entwickelt, überprüft und überarbeitet Pläne. Führt eine oder mehrere der folgenden oder angewandten Tätigkeiten aus: 1) Entwickelt militärische Pläne für den Ernstfall und Einsatzpläne für ein oder mehrere Fachgebiete. 2) Liefert Richtlinien und technische Hilfe bei der Entwicklung von Plänen und Befehlen, um Einsätze und Übungen zu unterstützen. 3) Plant, überprüft, koordiniert, bewertet und integriert Maßnahmen, die zur Unterstützung von derzeitigen und zukünftigen militärischen Aufträgen benötigt werden. 4) Bewertet die Einsatzfähigkeit und ermittelt die Leistungsfähigkeit von Einheiten, Kommandeuren und Stabselementen; entwickelt, überprüft und überarbeitet Pläne und Maßstäbe für die militärische Ausbildung.	a, b, c, d, e

Geänderte Fassung des Anhangs zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS
Analytische Dienstleistungen

II. Analyst: Analysiert Pläne, Daten, nachrichtendienstliche Informationen oder Systeme. Entwickelt Einschätzungen und gibt Empfehlungen bei Mängeln ab. Integriert Informationen aus einer Vielzahl von Quellen in mehrere Systeme; gewährleistet das Zusammenspiel von Systemen. Sammelt Daten für die Analyse. Entwickelt Produkte auf der Grundlage von Analysen. ANFORDERUNGEN: <i>Master's Degree</i> in einem anverwandten Fachgebiet und 3 Jahre fachspezifische Erfahrung ODER <i>Bachelor's Degree</i> in einem anverwandten Fachgebiet und 6 Jahre fachspezifische Erfahrung ODER 10 Jahre fachspezifische Erfahrung.		
Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung	Querverweis
Process Analyst	1 Analysiert und überarbeitet Abläufe. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Analysiert und überarbeitet Auftragsabläufe durch Anwendung von Überarbeitungsprinzipien aus dem privatwirtschaftlichen Bereich. 2) Schlägt Änderungen vor und unterstützt deren Umsetzung. 3) Unterstützt die Teilnahme an damit zusammenhängenden Studien. 4) Entwickelt Hilfsmittel und Informationssysteme, die zur Unterstützung des Verwaltungsablaufs benötigt werden.	a, t
Intelligence Analyst	2 Analysiert und integriert nachrichtendienstliche Daten, Pläne oder Systeme. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Analysiert, überprüft und integriert nachrichtendienstliche Daten aus einer Vielzahl von Quellen. 2) Bedient nachrichtendienstliche Systeme und Auswertungssysteme. 3) Erstellt Bedrohungsanalysen und gibt Empfehlungen zur Unterstützung von militärischer Ausbildung. Entwicklung von Grundsätzen und/oder realistischen Konfliktszenarien. 4) Gestaltet, entwickelt, erstellt und realisiert Systeme für Nachrichtendienst, Überwachung und Aufklärung (ISR-Systeme); analysiert nachrichtendienstliche Verfahren, Systeme, Programme und Vorschläge zur Abgabe geeigneter Empfehlungen. 5) Entwickelt und koordiniert nachrichtendienstliche Pläne und Anforderungen.	b, c, d, e, f, g, j, k, l, p, q, r
Force Protection Analyst	3 Analysiert und definiert Systemanforderungen. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Analysiert und bewertet wichtige Antiterrorismus-/Truppschutzprogramme und Anwenderanforderungen. 2) Definiert Systemziele und erarbeitet Spezifikationen für die Systemgestaltung. 3) Identifiziert alternative Ansätze und wählt geeignete Methoden auf der Grundlage strategischer, doktritärer und politischer Grundsätze aus.	h
Military Analyst	4 Forscht und analysiert. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Führt Analysen durch, entwickelt Pläne und ermöglicht deren Umsetzung. 2) Analysiert und entwickelt Konzepte für strategische Einsätze, operative und logistische Fragen, Organisationsstruktur, Ausrüstung und Modernisierung der Streitkräfte/Übungen und Ausbildung und C4ISR (<i>Command, Control, Computer, Communications, Intelligence, Surveillance, Reconnaissance</i>).	i
Simulation Analyst	5 Analysiert und entwickelt militärische Simulationen. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Analysiert Anforderungen für die Ausbildung der Einheit und entwickelt Computersimulationsübungen zu deren Erfüllung. 2) Analysiert die Leistung der Einheit bei Computersimulationsübungen. 3) Entwirft Übungsszenarien, Einsatzpläne und Befehle zur Unterstützung von Übungen. 4) Testet und bewertet Computersimulationsdatenbanken und gewährleistet, dass die Simulationen militärische Einsätze richtig darstellen.	o, p
Functional Analyst	6 Forscht und analysiert. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Untersucht und analysiert Pläne, Konzepte, Organisationen und Anforderungen für ein oder mehrere Gefechtsfeld-Betriebssysteme (Logistik, Führung, usw.). 2) Bewertet derzeitige Interoperabilität und Wirksamkeit und gibt Empfehlungen zur Verbesserung zukünftiger Einsätze ab. 3) Bewertet Ausbildungsanforderungen und entwickelt Ausbildungsprogramme, um dafür zu sorgen, dass die militärische Ausbildung derzeitige und zukünftige Einsätze unterstützt.	m, n, u, v
Scientist	7 Analysiert. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Plant und leitet Feldversuche. 2) Führt komplexe Datenanalysen durch und erstellt eine Vielzahl von technischen Berichten und Unterrichtungen, einschließlich Verfahren und Pläne. 3) Entwickelt Methoden zum Erwerb, zur Analyse und zur Verarbeitung technischer Daten.	s

Geänderte Fassung des Anhangs zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS
Analytische Dienstleistungen

III. Advisor: Stellt zwischen den Programmen der US- und der internationalen Streitkräfteführer eine Verbindung her. Gibt Ratschläge und Empfehlungen an Kommandeure in den höchsten Führungsebenen auf der Grundlage militärischer Fachkenntnisse. Evaluiert Ergebnisse und entwickelt Schlussfolgerungen.

Tätigkeit	Tätigkeitsbeschreibung	Querverweis
Political Military Advisor/Facilitator	1 Berät. Führt eine oder mehrere der folgenden oder artverwandten Tätigkeiten aus: 1) Dokumentiert und analysiert Führungsstile von früheren und derzeitigen kommandierenden Generalen mit Schwerpunkt auf friedenserhaltenden Einsätzen. 2) Erfasst systematisch Erkenntnisse, operative Konzepte, Problemstellungen und -lösungen usw. der militärischen Führung im Rahmen von Erfahrungswerten. 3) Gibt professionellen militärstrategischen Rat und Hilfestellung zur Unterstützung der höchsten Führungskräfte des Kommandos, um die Effizienz zu maximieren. ANFORDERUNGEN: <i>Bachelor's Degree</i> , 20 Jahre militärische Erfahrung, mindestens 10 davon als <i>Officer</i> .	a, b
Arms Control Advisor	2 Berät. Führt eine oder mehrere der folgenden oder artverwandten Tätigkeiten aus: 1) Bietet fachkundige Unterstützung bei der technischen Rüstungskontrolle im Planungsbereich. 2) Gewährleistet die Einhaltung von Verpflichtungen aus internationalen Rüstungskontrollverträgen durch das Kommando. 3) Bewertet und minimiert die Auswirkungen der Rüstungskontrolle, die Einsätze beeinträchtigen. Unterstützt die Schwerpunktbereiche des Kommandeurs bei Einsätzen und Einsatzbereitschaft. 4) Unterstützt für den Einsatz wesentliche Aufgaben bei der Förderung von gemeinsamen NATO- und Kooperationsaufgaben zur Förderung der regionalen Stabilität und Bereitstellung ausgebildeter und einsatzbereiter Truppen. 5) Gibt fachkundigen Rat in den folgenden Rüstungskontrollbereichen: Planung, Richtlinien und Grundsätze; Nichtverbreitungsgrundsätze; Ausbildung; Ausüstungsforschung, -entwicklung und -beschaffung. 6) Unterstützt die Ausarbeitung von Rüstungskontrollplänen und überprüft vorhandene Pläne im Hinblick auf die Einhaltung der Verträge. 7) Entwickelt Einsatzbefehle und Pläne zur Unterstützung der Rüstungskontrollübungen und Ausbildung. 8) Bereitet Standorte auf die vertraglich vorgesehenen Inspektionen vor. 9) Reagiert auf Rüstungskontrollanforderungen. ANFORDERUNGEN: Spezielle militärische Ausbildung im Bereich Rüstungskontrolle und/oder Massenvernichtungswaffen; 5 Jahre fachspezifische Erfahrung beim US-Militär.	c

Geänderte Fassung des Anhangs zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS
Analytische Dienstleistungen

IV. Trainer: Verantwortlich für die Ausbildung der Streitkräfte in bestimmten Fachgebieten. **ANFORDERUNGEN:** *Master's Degree* in einem verwandten Fachgebiet und 3 Jahre fachspezifische Erfahrung ODER *Bachelor's Degree* in einem verwandten Fachgebiet und 6 Jahre fachspezifische Erfahrung ODER 10 Jahre fachspezifische Erfahrung.

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung	Querverweis
Training Specialist	1	Verantwortlich für die Ausbildung der Streitkräfte. Führt eine oder mehrere der folgenden oder anverwandten Tätigkeiten aus: 1) Arbeitet eng mit den Streitkräften zusammen und liefert maßgeschneiderte Informationen, um die Kampfkraft zu erhöhen. 2) Verfügt über anspruchsvolle militärische Fachkenntnisse in Verbindung mit anderen technischen Fähigkeiten, um zu gewährleisten, dass optimierte Ernstfall- und Einsatzpläne entwickelt werden. 3) Entwickelt Ausbildungspläne und/oder bildet US Truppen auf einem oder mehreren Fachgebieten oder in allgemeinen Gefechtsfähigkeiten aus. 4) Bewertet Auszubildende und Ausbildungspläne, um zu gewährleisten, dass Ausbildungsziele erreicht werden.	a

Geänderte Fassung des Anhangs zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 betreffend Artikel 72 ZA-NTS
Analytische Dienstleistungen

V. Manager: Erfüllt nicht-administrative leitende und aufsichtsführende Aufgaben und unterstützt alle Anstrengungen zur Erfüllung des Vertrags, einschließlich des Einsatzes anerkannter Auftragnehmer auf dem Gebiet der analytischen Dienstleistungen.
ANFORDERUNGEN: Müssen die Mindestanforderungen für die vorherrschende Position im Bereich Analytische Dienstleistungen unter ihrer Aufsicht erfüllen.

Tätigkeit		Tätigkeitsbeschreibung	Querverweis
Program/Project Manager	1	Leitet/beaufsichtigt: Erfüllt nicht-administrative leitende und aufsichtsführende Aufgaben und unterstützt alle Anstrengungen zur Erfüllung des Vertrags, einschließlich des Einsatzes anerkannter Auftragnehmer auf dem Gebiet der analytischen Dienstleistungen.	a



No. 1088

Embassy of the United States of America

The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Auswärtiges Amt and has the honor to refer to the Arrangement in the form of the Exchange of Notes of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the activities of enterprises charged with providing services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany, and to propose the following Amendatory Arrangement on behalf of the government of the United States of America:

1. The Appendix to the Exchange of Notes of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003 concerning Article 72 NATO SOFA SA Analytical Support Services shall be replaced by a newly revised Appendix. The modified Appendix is attached to this Note Verbale and shall become an integral part of this Note Verbale.

The representatives of the Governments of the Federal Republic of Germany and the United States of America have comprehensively discussed the proposed changes during joint consultations. The purpose of the change is to simplify the administrative procedures. Reference is made to the possibility for changing the list as provided for under number 1, last sentence of the Arrangement of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany.

2. This Amendatory Arrangement shall enter into force on 28 July 2005.
3. This Amendatory Arrangement shall be concluded in the English and German languages, both texts being equally authentic.

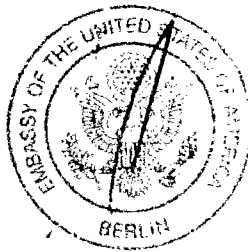
If the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals of the Government of the United States of America contained in numbers 1 to 3, this Note Verbale and the Note in reply thereto from the Auswärtiges Amt expressing the consent of the Government of the Federal Republic of Germany

shall constitute an Arrangement to amend the aforementioned Arrangement of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003, which shall enter into force on 28 July 2005.

The Embassy of the United States of America avails itself of this opportunity to renew to the Auswärtiges Amt the assurance of its highest consideration.

Embassy of the United States of America

Berlin, 28 July 2005



Amended Appendix to the Exchange of Notes Verbales of 29 June 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services

1. Planner. Develops operational plans and concepts. Designs data collection requirements to support operational planning. Provides advice and recommendations to high level officials regarding operational plans and concepts. REQUIREMENTS: Bachelor's degree and 10 years of directly related military experience; OR 15 years of directly related military experience.

Position Title	Position Description	Cross-Reference
Military Planner	1 Develops, reviews and revises plans. Performs one or more of the following or related activities: 1) Develops war plans and contingency operations plans for one or more functional areas. 2) Provides guidance and technical assistance in the development of plans and orders to support real world contingencies and military training exercises. 3) Plans, reviews, coordinates, evaluates, and integrates actions required to support current and future operational missions. 4) Assesses operational readiness and determines capability of units, commanders and staff elements; develops, reviews and revises military training plans and standards.	a, b, c, d, e

Amended Appendix to the Exchange of Notes Verbales of 29 June 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services

II. Analyst: Analyzes plans, data, intelligence information, or systems. Develops estimates and makes recommendations for deficiencies. Integrates information from a variety of sources into various systems; ensures proper systems interfaces. Collects data for analysis. Develops products resulting from analysis. REQUIREMENTS: Master's degree in a related field and 3 years of specialized experience; OR Bachelor's degree in a related field and 6 years of specialized experience; OR 10 years of specialized experience.		
Position Title	Position Description	Cross-Reference
Process Analyst	Analyses and reengineers processes. Performs one or more of the following or related activities: 1) Analyzes and reengineers mission processes by applying business process reengineering principles. 2) Proposes and assists in the implementation of change initiatives. 3) Supports participation in related studies. 4) Develops tools and information systems as required to support management processes.	a, l
Intelligence Analyst	Analyses and integrates intelligence data, plans, or systems. Performs one or more of the following or related activities: 1) Analyzes, reviews and integrates intelligence data from a variety of sources. 2) Operates intelligence systems and intelligence analysis systems. 3) Provides analysis of threat and makes recommendations to support military training, doctrine development, and/or real world conflict scenarios. 4) Designs, develops, engineers and implements intelligence, surveillance, and reconnaissance (ISR) systems; analyzes intelligence practices, systems, programs and proposals to make appropriate recommendations. 5) Develops and coordinates intelligence plans and requirements.	b, c, d, e, f, g, j, k, l, p, q, r
Force Protection Analyst	Analyses and defines systems requirements. Performs one or more of the following or related activities: 1) Analyzes and evaluates major antiterrorism/force protection program and user requirements. 2) Defines systems objectives and prepares system design specifications. 3) Identifies alternative approaches and selects appropriate methodologies based on strategic doctrinal and policy guidance.	h
Military Analyst	Researches and analyzes. Performs one or more of the following or related activities: 1) Performs analysis, develops plans, and facilitates implementation. 2) Analyzes and develops concepts for strategic deployment; operational and logistics issues; organizational structure and equipment and modernization of forces/ exercises and training; and computer, communication, command, and control, intelligence, surveillance, and reconnaissance (C4ISR).	i
Simulation Analyst	Analyses and designs military simulations. Performs one or more of the following or related activities: 1) Analyzes unit training requirements and designs computer simulation exercises to accomplish them. 2) Analyzes unit performance during computer simulation exercises. 3) Prepares exercise scenarios, war plans, and orders to support exercises. 4) Tests and evaluates computer simulation databases and ensures that simulations are accurately portraying military operations.	o, p
Functional Analyst	Researches and analyzes. Performs one or more of the following or related activities: 1) Researches and analyzes plans, concepts, organizations, and requirements in one or more battlefield operating systems (logistics, command and control, etc.). 2) Evaluates current interoperability and effectiveness, and provides recommendations to improve future operations. 3) Evaluates training requirements and develops training programs to ensure military training will support current and future operations.	m, n, u, v
Scientist	Analyses. Performs one or more of the following or related activities: 1) Plans and conducts field experiments. 2) Performs complex data analysis and prepares a variety of technical reports and briefings, including procedures and plans. 3) Develops methods for acquiring, analyzing, and processing technical data.	s

**Amended Appendix to the Exchange of Notes Verbales of 29 June 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services**

III. Advisor: Provides program liaison among US and international force leaders. Based on military expertise, provides advice and recommendations to highest level commanders. Conducts after-action reviews and develops lessons learned.

Position Title		Position Description	Cross-Reference
Political Military Advisor/Facilitator	1	Advises. Performs one or more of the following or related activities: 1) Documents and analyses leadership of former and current commanding generals focuses on actions to support peace operations. 2) Systematically records insights, operational concepts, problem identification and solutions, etc., of the leadership in lessons learned format. 3) Provides professional military strategy advice and assistance in support of the most senior command leadership to maximize effectiveness. REQUIREMENTS: Bachelor's degree; 20-years military experience, at least 10 of which are as an officer.	a, b
Arms Control Advisor	2	Advises. Performs one or more of the following or related activities: 1) Provides expert technical arms control support in the arms control planning area. 2) Ensures command compliance with international arms control treaty obligations. 3) Assesses and minimizes impact of arms control issues that affect operations and supports commander's focus areas of engagement and readiness. 4) Supports Mission Essential Tasks of fostering joint NATO and coalition teamwork promoting regional stability and providing trained and ready forces. 5) Provides expert advice in the following arms control areas: plans, policies, and doctrine; counter-proliferation doctrine; training; equipment research and development and procurement. 6) Assists in developing arms control plans and reviews existing plans for compliance with treaties. 7) Develops operations orders and plans to support arms control exercises and training. 8) Prepares sites for treaty inspection. 9) Responds to arms control taskers. REQUIREMENTS: Specialized military training on arms control and/or weapons of mass destruction; 5 years specialized US military experience.	c

Amended Appendix to the Exchange of Notes Verbales of 29 June 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services

IV. **Trainer:** Trains the forces in specialized areas. **REQUIREMENTS:** Master's degree in a related field and 3 years specialized experience; OR Bachelor's degree in a related field and 6 years specialized experience; OR 10 years of specialized experience.

Position Title		Position Description	Cross-Reference
Training Specialist	1	Trains the forces. Performs one or more of the following or related tasks: 1) Works closely with the forces to provide tailored information to enhance combat effectiveness. 2) Provides sophisticated military skills and knowledge in combination with other technical skills to ensure that optimized war and contingency plans are developed. 3) Develops training plans and/or trains US forces in one or more functional areas, or in general combat skills. 4) Evaluates trainees and training plans to ensure training objectives are met.	

**Amended Appendix to the Exchange of Notes Verbales of 29 June 2001 concerning Article 72 of the NATO SOFA SA
Analytical Support Services**

V. Manager: Performs non-administrative managerial and supervisory duties and supports all work efforts for performance of contract involving use of accredited analytical support services contractors. **REQUIREMENTS:** Must meet minimum requirements for the predominant Analytical Support position under their supervision.

Position Title		Position Description	Cross-Reference
Program/Project Manager	1	Manages/supervises. Performs non-administrative managerial and supervisory duties and supports all work efforts for performance of contract involving use of accredited analytical support services contractors.	a



Verbalnote

Das Auswärtige Amt beehrt sich, den Eingang der Verbalnote der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika Nummer 1088 vom 28. Juli 2005 zu bestätigen, die wie folgt lautet:

"Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika beehrt sich, dem Auswärtigen Amt der Bundesrepublik Deutschland unter Bezugnahme auf die Vereinbarung in der Form des Notenwechsels vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland über die Gewährung von Befreiungen und Vergünstigungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, im Auftrag der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika nachfolgende Änderungsvereinbarung vorzuschlagen:

1. Der Anhang zum Verbalnotenwechsel vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 betreffend Artikel 72 ZA-NTS Analytische Dienstleistungen wird durch einen neu gefassten Anhang ersetzt. Der geänderte Anhang ist dieser Verbalnote beigelegt und wird Bestandteil dieser Verbalnote.

An die
Botschaft der
Vereinigten Staaten von Amerika
B e r l i n

Die Vertreter der Regierungen der Bundesrepublik Deutschland und der Vereinigten Staaten von Amerika haben die geplanten Änderungen in gemeinsamen Gesprächen eingehend erörtert. Ziel der Änderungen ist die Vereinfachung der Verwaltungsverfahren. Auf die unter Nummer 1, letzter Satz der Vereinbarung vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 zwischen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika und der Regierung der Bundesrepublik Deutschland vorgesehene Möglichkeit der Änderung der Liste wird Bezug genommen.

2. Diese Änderungsvereinbarung tritt am 28. Juli 2005 in Kraft.
3. Diese Änderungsvereinbarung wird in englischer und deutscher Sprache geschlossen, wobei jeder Wortlaut gleichermaßen verbindlich ist.

Falls sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den unter Nummern 1 bis 3 gemachten Vorschlägen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika einverstanden erklärt, werden diese Verbalnote und die das Einverständnis der Regierung der Bundesrepublik Deutschland zum Ausdruck bringende Antwortnote des Auswärtigen Amts eine Änderungsvereinbarung zu der vorgenannten Vereinbarung vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 bilden, die am 28. Juli 2005 in Kraft tritt.

Die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika benutzt diesen Anlass, das Auswärtige Amt erneut seiner ausgezeichnetsten Hochachtung zu versichern."

Das Auswärtige Amt beehrt sich, der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika mitzuteilen, dass sich die Regierung der Bundesrepublik Deutschland mit den Vorschlägen der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika einverstanden erklärt. Demgemäß bilden die Verbalnote der Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika Nummer 1088 vom 28. Juli 2005 und diese Antwortnote eine Änderungsvereinbarung zu der Vereinbarung vom 29. Juni 2001 in der Fassung der Änderungsvereinbarung vom 11. August 2003 zwischen der Regierung der Bundesrepublik Deutschland und der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika über die Gewährung von Befreiungen und Vergünsti-

gungen an Unternehmen, die mit Dienstleistungen auf dem Gebiet analytischer Tätigkeiten für die in der Bundesrepublik Deutschland stationierten Truppen der Vereinigten Staaten beauftragt sind, die am 28. Juli 2005 in Kraft tritt.

Das Auswärtige Amt benutzt diesen Anlass, die Botschaft der Vereinigten Staaten von Amerika erneut seiner ausgezeichneten Hochachtung zu versichern.

Berlin, den 28. Juli 2005

L.S.

A handwritten signature in dark ink, consisting of a large, stylized 'L' followed by a cursive 'S'. To the right of the signature, the date '98/07/28' is written in a similar cursive style.



Note Verbale

The Federal Foreign Office presents its compliments to the Embassy of the United States of America and has the honor to confirm receipt of its Note Verbale No. 1088 of 28 July 2005 which reads as follows:

"The Embassy of the United States of America presents its compliments to the Auswärtiges Amt and has the honor to refer to the Arrangement in the form of the Exchange of Notes of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the activities of enterprises charged with providing services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany, and to propose the following Amendatory Arrangement on behalf of the government of the United States of America:

1. The Appendix to the Exchange of Notes of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003 concerning Article 72 NATO SOFA SA Analytical Support Services shall be replaced by a newly revised Appendix. The modified Appendix is attached to this Note Verbale and shall become an integral part of this Note Verbale.

The representatives of the Governments of the Federal Republic of Germany and the United States of America have comprehensively discussed the proposed changes

The Embassy
of the United States of America
B e r l i n

during joint consultations. The purpose of the change is to simplify the administrative procedures. Reference is made to the possibility for changing the list as provided for under number 1, last sentence of the Arrangement of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany.

2. This Amendatory Arrangement shall enter into force on 28 July 2005.
3. This Amendatory Arrangement shall be concluded in the English and German languages, both texts being equally authentic.

If the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals of the Government of the United States of America contained in numbers 1 to 3, this Note Verbale and the Note in reply thereto from the Auswärtiges Amt expressing the consent of the Government of the Federal Republic of Germany shall constitute an Arrangement to amend the aforementioned Arrangement of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003, which shall enter into force on 28 July 2005.

The Embassy of the United States of America avails itself of this opportunity to renew to the Auswärtiges Amt the assurance of its highest consideration."

The Federal Foreign Office has the honor to inform the Embassy of the United States of America that the Government of the Federal Republic of Germany agrees to the proposals submitted by the Government of the United States of America. Thus the Note Verbale of the Embassy of the United States of America No. 1088 of 28 July 2005 and this Note in reply thereto shall constitute an Arrangement to amend the aforementioned Arrangement of 29 June 2001 as amended by the Arrangement of 11 August 2003 between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany concerning the activities of enterprises charged with providing services in the field of analytical activities to the United States Forces stationed in the Federal Republic of Germany, which shall enter into force on 28 July 2005.

The Federal Foreign Office avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of the United States of America the assurance of its high consideration.

Berlin, 28 July 2005

L.S.

A handwritten signature, possibly "L. S.", is written in dark ink. To the right of the signature, the date "28/7" is written, indicating July 28th.